

空间探索者

留给后人的 赠言

开始

空间探索者

留给后人的 赠言

按照
年份

按照
姓名

按照
国家

引言

为纪念2011年
载人航天飞行五十周年，
联合国将4月12日定为
国际载人航天日。

为纪念航天员的这一飞行壮举，并将他们独特的观察记录和外空体验记述单独汇集成册，联合国外层空间事务厅邀请昔日和当今的空间探索者在一张题词页上签名并留下几句激励后人的赠言。

这本题词纪念册收录了从参加这一活动的空间探索者收到的签名页复印图以及以联合国正式语文呈现的他们的留言。

这本纪念册中还有尤里·加加林和爱德华·H·怀特访问联合国时留下的题词。



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

1961 [尤里·加加林] 1963 [瓦伦蒂娜·捷列什科娃] 1965 [爱德华·H·怀特二世 · 阿列克谢·列昂诺夫] 1969 [拉斯蒂·施韦卡特] 1972 [查理·杜克] 1975 [阿列克谢·列昂诺夫] 1976 [弗拉基米尔·维克多维奇·阿克肖诺夫] 1978 [米罗斯拉夫·赫尔曼谢夫斯基] 1979 [乔治·伊万诺夫·伊万诺夫] 1980 [弗拉基米尔·维克多维奇·阿克肖诺夫] 1981 [朱格德德米德·古拉格查 · 杜米特留-多里安·普鲁纳里乌 · 维克托·彼得罗维奇·萨维内赫] 1983 [约翰·费比恩 · 乌尔夫·默博尔德] 1984 [安娜·李·菲舍尔 · 查尔斯·戴维·沃克] 1985 [洛伦·W·阿克顿 · 苏尔丹·萨尔曼·阿尔萨德 · 帕特里克·博德里 · 波妮·J·唐巴尔 · 约翰·费比恩 · 维克托·彼得罗维奇·萨维内赫 · 查尔斯·戴维·沃克] 1986 [小查尔斯·F·博尔登] 1988 [亚历山大·帕纳约托夫·亚历山大罗夫 · 维克托·彼得罗维奇·萨维内赫] 1989 [理查德·N·理查兹] 1990 [小查尔斯·F·博尔登 · 罗伯特·D·卡巴纳 · 波妮·J·唐巴尔 · 理查德·N·理查兹] 1991 [肯·赖特勒 · 托克塔尔·奥巴基洛夫 · 海伦·沙曼 · 弗朗兹·维埃沃克 · 詹姆斯·谢尔顿·沃斯] 1992 [小查尔斯·F·博尔登 · 罗伯塔·L·邦达尔 · 罗伯特·D·卡巴纳 · 波妮·J·唐巴尔 · 佛朗哥·马莱尔巴 · 乌尔夫·默博尔德 · 理查德·N·理查兹 · 米歇尔·托尼尼 · 詹姆斯·谢尔顿·沃斯] 1993 [乌尔里希·瓦尔特] 1994 [小查尔斯·F·博尔登 · 罗伯特·D·卡巴纳 · 让-弗朗索瓦·克莱夫伊 · 托马斯·D·琼斯 · 乌尔夫·默博尔德 · 肯·赖特勒 · 理查德·N·理查兹 · 向井千秋] 1995 [波妮·J·唐巴尔 · 迈克尔·洛佩兹-阿莱格利亚 · 詹姆斯·谢尔顿·沃斯] 1996 [恩贝托·圭多尼 · 托马斯·D·琼斯 · 里克·利纳汉]

1997 - 2014



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

1997 [让-弗朗索瓦·克莱夫伊 · 罗杰·基思·克劳奇 · 土井隆雄] 1998 [尤里·米哈伊洛维奇·巴图林 · 罗伯特·D·卡巴纳 · 波妮·J·唐巴尔 · 珍妮特·林恩·卡万迪 · 里克·利纳汉 · 向井千秋 · 詹姆斯·F·赖利二世] 1999 [让-弗朗索瓦·克莱夫伊 · 斯科特·约瑟夫·凯利 · 朱莉·帕耶特 · 米歇尔·托尼尼] 2000 [丹·布班克 · 珍妮特·林恩·卡万迪 · 迈克尔·洛佩兹-阿莱格利亚 · 格哈德·蒂尔 · 詹姆斯·谢尔顿·沃斯] 2001 [尤里·米哈伊洛维奇·巴图林 · 恩贝托·圭多尼 · 托马斯·D·琼斯 · 珍妮特·林恩·卡万迪 · 詹姆斯·F·赖利二世 · 詹姆斯·谢尔顿·沃斯] 2002 [弗兰克·德温 · 里克·利纳汉 · 迈克尔·洛佩兹-阿莱格利亚 · 桑德拉·马格努斯 · 罗伯托·维托里·佩吉·A·惠特森] 2003 [杨利伟] 2005 [费俊龙 · 野口聪一 · 罗伯托·维托里] 2006 [丹·布班克 · 克里斯特·富格莱桑 · 迈克尔·洛佩兹-阿莱格利亚 · 马可斯·庞特斯] 2007 [翠西·卡德维尔·戴森 · 斯科特·约瑟夫·凯利 · 保罗·内斯波利 · 谢赫·穆扎法尔·舒库尔 · 詹姆斯·F·赖利二世 · 佩吉·A·惠特森] 2008 [土井隆雄 · 星出彰彦 · 里克·利纳汉 · 斯坦利·G·拉弗 · 桑德拉·马格努斯] 2009 [兰迪·布莱斯尼克 · 弗兰克·德温 · 克里斯特·富格莱桑 · 野口聪一 · 朱莉·帕耶特 · 尼科尔·P·斯托特] 2010 [翠西·卡德维尔·戴森 · 斯科特·约瑟夫·凯利 · 保罗·内斯波利 · 山崎直子] 2011 [丹·布班克 · 阿纳托利·伊凡尼辛 · 桑德拉·马格努斯 · 安东·施卡普列罗夫 · 尼科尔·P·斯托特 · 罗伯托·维托里] 2012 [星出彰彦 · 刘洋] 2013 [卢卡·帕尔米塔诺] 2014 [亚历山大·格斯特]

1961 - 1996



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

空间探索者

留给后人的 赠言

洛伦·W·阿克顿 • 弗拉基米尔·维克多维奇·阿克肖诺夫 • 亚历山大·帕纳约托夫·亚历山大罗夫 • 苏尔丹·萨尔曼·阿尔萨德 • 托克塔尔·奥巴基洛夫 • 尤里·米哈伊洛维奇·巴图林 • 帕特里克·博德里 • 小查尔斯·F·博尔登 • 罗伯塔·L·邦达尔 • 兰迪·布莱斯尼克 • 丹·布班克 • 罗伯特·D·卡巴纳 • 翠西·卡德维尔·戴森 • 让-弗朗索瓦·克莱夫伊 • 罗杰·基思·克劳奇 • 弗兰克·德温 • 土井隆雄 • 查理·杜克 • 波妮·J·唐巴尔 • 约翰·费比恩 • 费俊龙 • 安娜·李·菲舍尔 • 克里斯特·富格莱桑 • 尤里·加加林 • 亚历山大·格斯特 • 恩贝托·圭多尼 • 朱格德德米德·古拉格查 • 米罗斯拉夫·赫尔曼谢夫斯基 • 星出彰彦 • 阿纳托利·伊凡尼辛 • 乔治·伊万诺夫·伊万诺夫 • 托马斯·D·琼斯 • 珍妮特·林恩·卡万迪 • 斯科特·约瑟夫·凯利 • 阿列克谢·列昂诺夫 • 里克·利纳汉 • 刘洋 • 迈克尔·洛佩兹-阿莱格利亚 • 斯坦利·G·拉弗 • 桑德拉·马格努斯 • 佛朗哥·马莱尔巴 • 乌尔夫·默博尔德 • 向井千秋 • 保罗·内斯波利 • 野口聪一 • 卢卡·帕尔米塔诺 • 朱莉·帕耶特 • 马可斯·庞特斯 • 杜米特留-多里安·普鲁纳里乌 • 肯·赖特勒 • 詹姆斯·F·赖利二世 • 理查德·N·理查兹 • 维克托·彼得罗维奇·萨维内赫 • 拉斯蒂·施韦卡特 • 海伦·沙曼 • 安东·施卡普列罗夫 • 谢赫·穆扎法尔·舒库尔 • 尼科尔·P·斯托特 • 瓦伦蒂娜·捷列什科娃 • 格哈德·蒂尔 • 米歇尔·托尼尼 • 弗朗兹·维埃沃克 • 罗伯托·维托里 • 詹姆斯·谢尔顿·沃斯 • 查尔斯·戴维·沃克 • 乌尔里希·瓦尔特 • 爱德华·H·怀特二世 • 佩吉·A·惠特森 • 山崎直子 • 杨利伟



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

奥地利 [弗朗兹·维埃沃克] 比利时 [弗兰克·德温] 巴西 [马可斯·庞特斯] 保加利亚 [亚历山大·帕纳约托夫·亚历山大罗夫 · 乔治·伊万诺夫·伊万诺夫] 加拿大 [罗伯塔·L·邦达尔 · 朱莉·帕耶特] 中国 [费俊龙 · 刘洋 · 杨利伟] 法国 [帕特里克·博德里 · 让-弗朗索瓦·克莱夫伊 · 米歇尔·托尼尼] 德国 [亚历山大·格斯特 · 乌尔夫·默博尔德 · 格哈德·蒂尔 · 乌尔里希·瓦尔特] 意大利 [恩贝托·圭多尼 · 佛朗哥·马莱尔巴 · 保罗·内斯波利 · 卢卡·帕尔米塔诺 · 罗伯托·维托里] 日本 [土井隆雄 · 星出彰彦 · 向井千秋 · 野口聪一 · 山崎直子] 哈萨克斯坦 [托克塔尔·奥巴基洛夫] 马来西亚 [谢赫·穆扎法尔·舒库尔] 蒙古 [朱格德德米德·古拉格查] 波兰 [米罗斯拉夫·赫尔曼谢夫斯基] 罗马尼亚 [杜米特留-多里安·普鲁纳里乌] 俄罗斯联邦 [弗拉基米尔·维克多维奇·阿克肖诺夫 · 尤里·米哈伊洛维奇·巴图林 · 尤里·加加林 · 阿纳托利·伊凡尼辛 · 阿列克谢·列昂诺夫 · 维克托·彼得罗维奇·萨维内赫 · 安东·施卡普列罗夫 · 瓦伦蒂娜·捷列什科娃] 沙特阿拉伯 [苏尔丹·萨尔曼·阿尔萨德] 瑞典 [克里斯特·富格莱桑] 大不列颠及北爱尔兰联合王国 [海伦·沙曼] 美利坚合众国 [洛伦·W·阿克顿 · 罗伯特·D·卡巴纳 · 罗杰·基思·克劳奇 · 小查尔斯·F·博尔登 · 兰迪·布莱斯尼克 · 丹·布班克 · 查理·杜克 · 波妮·J·唐巴尔 · 翠西·卡德维尔·戴森 · 约翰·费比恩 · 安娜·李·菲舍尔 · 托马斯·D·琼斯 · 珍妮特·林恩·卡万迪 · 斯科特·约瑟夫·凯利 · 里克·利纳汉 · 迈克尔·洛佩兹-阿莱格利亚 · 斯坦利·G·拉弗 · 桑德拉·马格努斯 · 肯·赖特勒 · 詹姆斯·F·赖利二世 · 理查德·N·理查兹 · 拉斯蒂·施韦卡特 · 尼科尔·P·斯托特 · 詹姆斯·谢尔顿·沃斯 · 查尔斯·戴维·沃克 · 爱德华·H·怀特二世 · 佩吉·A·惠特森]



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



洛伦·阿克顿

美利坚合众国，1985年空间实验室2号(STS-51F)

“我们每个人，出生时都是一无所知的小婴儿，但有着惊人的学习能力。要谦虚，因为我们的大部分知识都是别人给予的。愿你因谦虚而成为明理、幸福的人，愿你通过学习而取得杰出的成就。我们的宇宙广袤而奇妙，我们要珍爱它、欣赏它，认识它，爱护它。”

[签名] 2012年11月13日

Loren W. Acton
U.S.A.
1985 SpaceLab 2 (STS-51F)

We all, every human, start as a tiny baby
knowing nothing but with a marvelous
ability to learn.
Be humble, as
most of what we know is a gift of others.
May your humility lead to understanding,
gentle and happy, and your learning to
gentle and worthy accomplishments.
Our universe is wide and wonderful.
Love it, appreciate it,
understand it, care for it.

Loren W. Acton
13 November 2012



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

X

Loren W. Acton
U. S. A.

198~~8~~₅ Spacelab 2 (STS 51F)

We all, every human, start as a tiny baby
knowing nothing but with a marvelous
ability to learn.

Be humble, as
most of what we know is a gift of others
May your humility lead to understanding
and happiness and your learning to
great and worthy accomplishments.

Our universe is wide and wonderful
love it, appreciate it,
understand it, care for it.

Loren W. Acton
13 November 2012



洛伦·阿克顿

按照
年份

按照
姓名

按照
国家

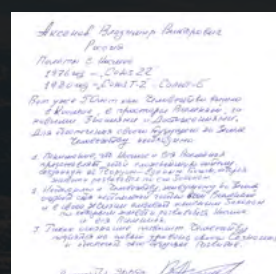


弗拉基米尔·维克多维奇·阿克肖诺夫

俄罗斯联邦，航天飞行：1976年 - 联盟22号；1980年 - 联盟T-2号
和礼炮6号

“自从人类进入太空，进入茫茫宇宙，寻求新知识和新成就，迄今已有50年。
为了保障人类在地球上的未来，人类必须：

1. 认识到空间和整个宇宙是一个极为复杂的系统，是它的造物主、独一的神创造的，也按着神所定的规律生存发展。
2. 作为生活在地球上的个人，认识到人类是整个宇宙不可或缺的一部分，而且在生活中必须遵守空间和整个宇宙生存发展所遵循的基本规律。
3. 有了这样的认识，人类将登上新的知识高峰，并为将来的发展提供条件。”



[签名] 2009年10月9日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

Аксенов Владимир Викторович
Россия

Полеты в Космос

1976 год — "Союз 22"

1980 год — "Союз Т-2", "Солют-6"

Вот уже 50 лет как Человечество вышло
в Космос, в просторы Вселенной, за
новыми Знаниями и Достижениями.
Для обеспечения своего будущего на Земле
Человечеству необходимо

1. Признание, что Космос и вся Вселенная
представляет собой сложнейшую систему,
созданную её Творцом — Единым Богом, который
живёт и развивается по своим Законам.
2. Необходимо и Человечеству, живущему на Земле
осознать себя неотъемлемой частью всей Вселенной
и в своей жизни следовать основным Законам
по которым живёт и развивается Космос
и вся Вселенная.
3. Такое осознание позволит Человечеству
перейти на новый уровень своего Сознания
и обеспечить своё будущее Развитие.

9 октября 2009г. В.Аксенов

弗拉基米尔·维克多维奇·阿克肖诺夫



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



亚历山大·帕纳约托夫·亚历山大罗夫

保加利亚，OK “和平空间站” 1988年6月7日至17日

“让我们为了子孙后代保住我们美丽的地球！”

[签名] 2011年9月5日

Aleksander Parayotov Aleksandrov
Bulgaria
OK "Mir" 07-12-VI, 1988
Да опазваме нашата прекрасна
планета за бъдещите поколения!
[Signature]
05. IX. 2011



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

Aleksandar Panayotov Aleksandrov
Bulgaria
OK "Mir" 07-17. VI. 1988r
Да съхраним нашата прекрасна
планета за бъдещите поколения!

05. IX. 2011r

亚历山大·帕纳约托夫·亚历山大罗夫



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



苏尔丹·萨尔曼·阿尔萨德

沙特阿拉伯王国，STS-51

“我们欢然迎接新的空间探索时代，希望我们这些同住一个星球的所有人会因此而关系更加紧密——在和平和繁荣中共存。”

[签名] 2012年11月5日

SULTAN SALMAN ALSAUD
KINGDOM OF SAUDI ARABIA
STS-51
We welcome this age of new space exploration,
and hope that will bring us all closer to people
of our planet living together in peace and
prosperity.
S. ALSAUD



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

SULTAN SALMAN ALSAUD
KINGDOM OF SAUDI ARABIA

STS - 51

We welcome the age of new space exploration,
and hope this will bring us all closer as people
of one planet - living together in peace and
prosperity.

5 NOV 2012

苏尔丹·萨尔曼·阿尔萨德



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



托克塔尔·奥巴基洛夫

哈萨克斯坦，联盟TM-13，1991年10月2日至10日

“一个无疆界的世界！”

[签名] 2011年9月5日

Aubakirov Toktar
Kazakhstan
Astana
1991g. 2.10. - 10.10.
Мир без границ!
5.09.2011



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

Aubakirov Toktar
Kazakstan
Astana
1991g. 2.10. - 10.10.
Мир без границ!
Аубакиров
5.09.2011

托克塔尔·奥巴基洛夫



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



尤里·米哈伊洛维奇·巴图林

俄罗斯联邦，和平号轨道站（1998年），国际空间站（2001年）

“飞得更远。成功返回。保持我们在空间研究中建立的国际合作！”

[签名] 2009年10月9日

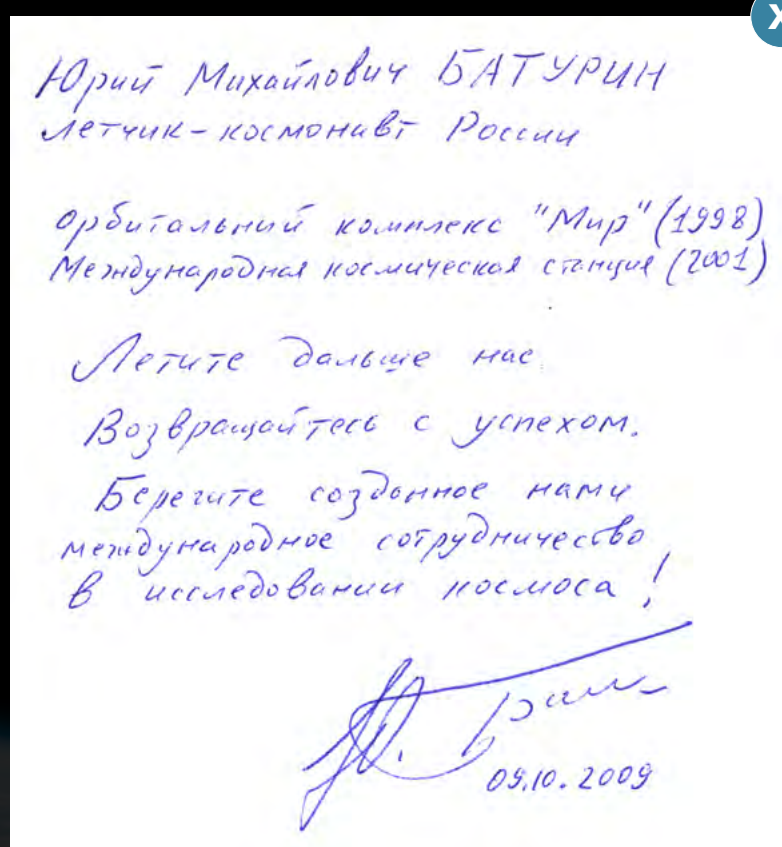
Юрий Михайлович БАТУЛИН
Лётчик-космонавт России
Кругосветный экипаж "Мир" (1998)
Международная космическая станция (2001)
Летите дальше нас.
Возвращайтесь с успехом.
Берегите здоровье, наши
международные сотрудничества
в исследовании космоса!
09.10.2009



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



尤里·米哈伊洛维奇·巴图林



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



帕特里克·博德里

法国，发现号STS 51G

“重要的不是我们人类为后代留下什么样的地球，而是我们留给地球什么样的人类后代。”

[签名] 2012年12月25日

BAUDRY Patrick
FRANCE
2012-12-25
L'important n'est pas le terrain que nous laissons
à nos enfants, mais les enfants que nous laissons
sur la Terre.



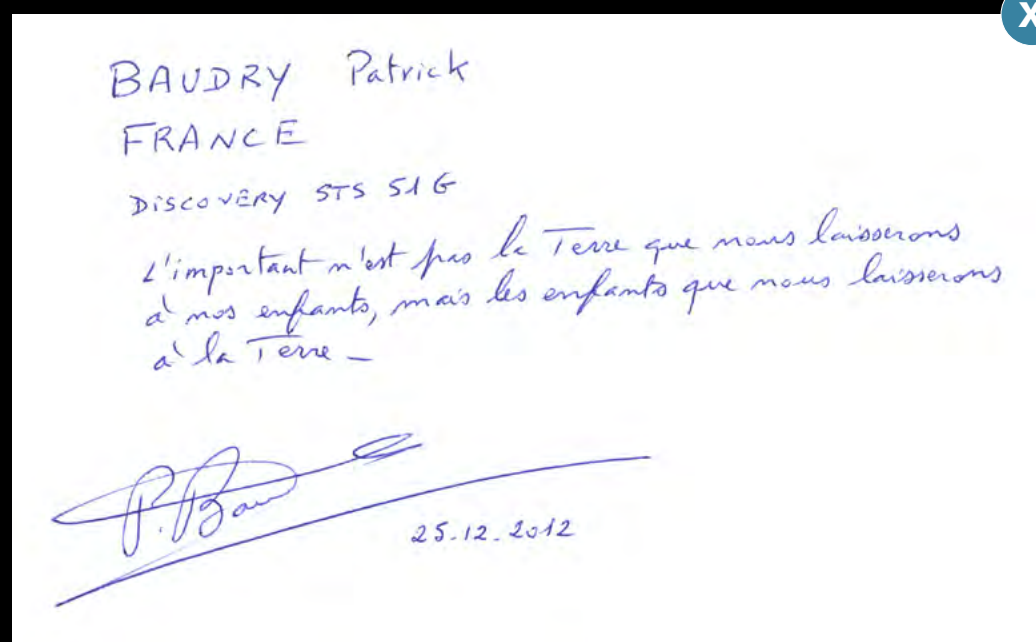
按照
年份

按照
姓名

按照
国家

空间探索者

留给后人的 赠言



帕特里克·博德里



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



小查尔斯·F·博尔登

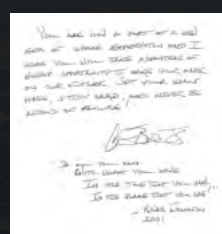
美利坚合众国，STS-61C、STS-31、STS-45、STS-60

“现在你们已进入空间探索新时代，我希望你们利用每一次机会在我们的未来留下印记。要志向远大，努力学习，永远不要惧怕失败！”

[签名]

在你拥有的时间里
在你所处的位置上
用你的所有
来尽你的所能！

恩科西·约翰逊
2001年



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

You ARE NOW A PART OF A NEW
ERA OF SPACE EXPLORATION AND I
HOPE YOU WILL TAKE ADVANTAGE OF
EVERY OPPORTUNITY TO MAKE YOUR MARK
ON OUR FUTURE. SET YOUR GOALS
HIGH, STUDY HARD, AND NEVER BE
AFRAID OF FAILURE!



"Do all you can
with what you have
in the time that you have
in the place that you are!"
— NKOSI JOHNSON
2001

小查尔斯·F·博尔登



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



罗伯塔·L·邦达尔

加拿大，STS-42发现号

“地球上五彩缤纷的颜色启发我们努力攀登更高峰。向星空迈进吧，我们在那里相见！”

[签名]

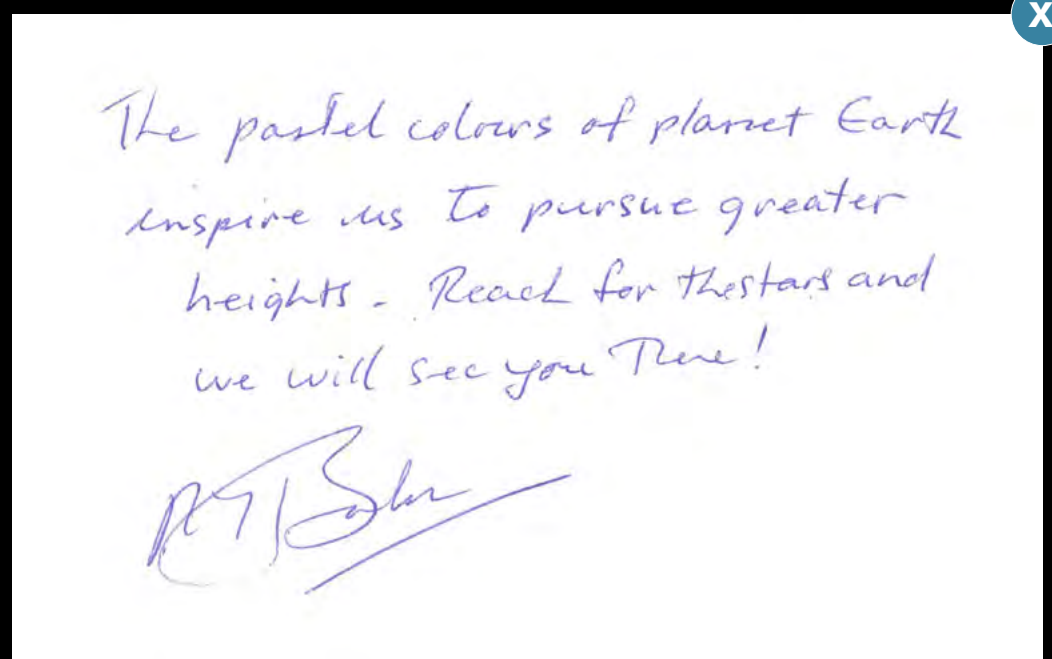
The pastel colors of planet Earth
inspire us to pursue greater
heights. Reach for them and
we will see you there!
Roberta L. Bondar



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



罗伯塔·L·邦达尔



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



兰迪·布莱斯尼克

美利坚合众国，“亚特兰蒂斯”号STS-129

“让我们携起手来，共创人类太空探索超出我们最为大胆的梦想和期望的未来。”

[签名] 2013年12月13日

Randy Bresnik
USA
STS-129 - Atlantis
"May you join us in the
creation of a future where
the human exploration of space
inspires all our wildest dreams
and aspirations!"
Endeavour
Randy Bresnik
13 Dec 2013



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

Randy Bresnik
USA
STS -129 - Atlantis

May you join us in the
creation of a future where
the human exploration of space
exceeds all our wildest dreams
and expectations!

Godspeed,
Randy 'Komrade' Bresnik
13 Dec 2013

兰迪·布莱斯尼克



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



丹·布班克

美利坚合众国，STS-106（2000年）、STS-115（2006年）、国际空间站“远征”29和30（2011-2012年）

“从太空俯视无垠的地球，让我不禁对人类的未来充满希望。

怀揣远大的梦想，创造辉煌的成就，实现自身的价值，不负故土的重托，开创人类未来的事业定将后继有人。”

[签名] 2013年11月29日

Dan Bursick,
STS 106 (2000), STS 115 (2006), ISS Expedition 29/30 (2011-12)
During the Bursick-Lest party Dan gave T. Chai a
helpful tip about about our future.
I hope his and his great future, nothing at all great,
and then under you can, and maybe it's future will be
in your hands.
Dan Bursick
29 and 30/15



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

X

DAN BURBANK
USA
STS 106 (2000), STS 115 (2006), ISS EXPEDITION 29, 30 (2011-12)

SEEING THE BORDER-LESS EARTH FROM SPACE, I CAN'T
HELP BUT FEEL OPTIMISM ABOUT OUR FUTURE.

DREAM BIG AND DO GREAT THINGS, WORTHY OF WHO YOU ARE,
AND FROM WHERE YOU CAME, AND HUMANITY'S FUTURE WILL BE
IN GOOD HANDS.

Daniel C. Burbank
29 NOV 2013

丹·布班克



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



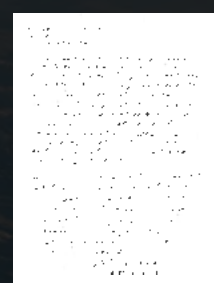
罗伯特·D·卡巴纳

美利坚合众国，STS-41、53、65、88

“太空是无边无际的，地球在漆黑的太空衬托下像一颗美丽的蓝宝石。它的边界围绕着一一条模糊的细线。那就是我们的大气层，它是隔离严酷的太空环境的唯一屏障，保护我们不致受到太空中极端温度和有害辐射的伤害。从200英里的高处看，它显得十分单薄，我们必须尽一切所能保护它。

我有幸在这一称为空间探索的伟大探险中略尽绵力，我鼓励全世界的小朋友追求自己的兴趣爱好，一直尽最大努力，永不放弃自己的梦想。”

[签名] 2016年3月11日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

空间探索者

留给后人的 赠言

X

ROBERT D. CABANA
USA
STS-41,53,65,88

From space there are no boundaries,
and Earth is a beautiful blue jewel
of a planet framed by the blackness
of space. A thin hazy line blankets
the horizon. It is our atmosphere,
and is all that's protecting us from
that harsh void of space, with
its extreme temperatures and
harmful radiation. It seems
very fragile from 200 miles high,
and we must do all that we
can to protect it.

I have been blessed to be a small
part of this great adventure we
call space exploration, and
encourage children around
the world to pursue their
passion, always do their
best, and never give up
on their dreams.

Bob Cabana
11 MARCH 2016

罗伯特·D·卡巴纳



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



翠西·卡德维尔·戴森

美利坚合众国，STS-118、TMA-18、“远征”23和24

“发现多于迷失，突进不如渐进，倾听胜于言谈，并将成就归功于上苍！”

[签名] 2014年1月12日

Tracy Caldwell Dyson, USA
STS-118, TMA-18, Expedition 23-24
Find more than you lose. Fix more than you break. Listen more
than you talk, and thank God for what you do.
—Tracy— Jan. 12, 2014



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

X

Tracy Caldwell Dyson, USA
STS118, TMA18, EXPEDITIONS 23 & 24
Find more than you lose, Fix more than you break, listen more
than you talk, and thank God for where you are.
TCDyson Jan 12, 2014

翠西·卡德维尔·戴森



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



让-弗朗索瓦·克莱夫伊

法国， STS-66、STS-84、STS-103

“人们对未知怀有恐惧。
探索和发现越多，恐惧就会越少。”

[签名] 2015年2月28日

Jean-François Clavier
France
STS-66
STS-84
STS-103

Les gens ont peur de l'inconnu.
Plus on explore et découvre,
moins on a peur.

Jean-François Clavier
28 février 2015



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

X

Jean-François Clervoy
France
STS-66
STS-84
STS-103

les gens ont peur de l'inconnu.
Plus on explore et découvre,
moins on a peur -

Jean-François Clervoy
28 février 2015

让-弗朗索瓦·克萊夫伊



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



罗杰·基思·克劳奇

美利坚合众国，
STS 83（哥伦比亚号），STS 94（哥伦比亚号）

“要取得成功，我的建议是，努力工作，多多玩乐，永远追逐梦想。”

[签名] 2009年10月10日

Roger Keith Crouch
United States of America
STS 83(Columbia)
STS 94(Columbia)
My suggestion for success is
to work hard, play often and
always follow your dreams.
Roger K Crouch
10/10/09



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

Roger Keith Crouch
United States of America
STS 83(Columbia)
STS 94(Columbia)

My suggestion for success is
to work hard, play often and
always follow your dreams.

Roger K. Crouch
10/10/09

罗杰·基思·克劳奇



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



弗兰克·德温

比利时，联盟号飞船TM34-TMA1（2002年10月），国际空间站第20-21远征队（2009年5月至12月）

“人类探索太阳系是地球上所有社会为所有人的利益而开展的。这是我们对全人类的贡献！”

[签名] 2011年9月8日

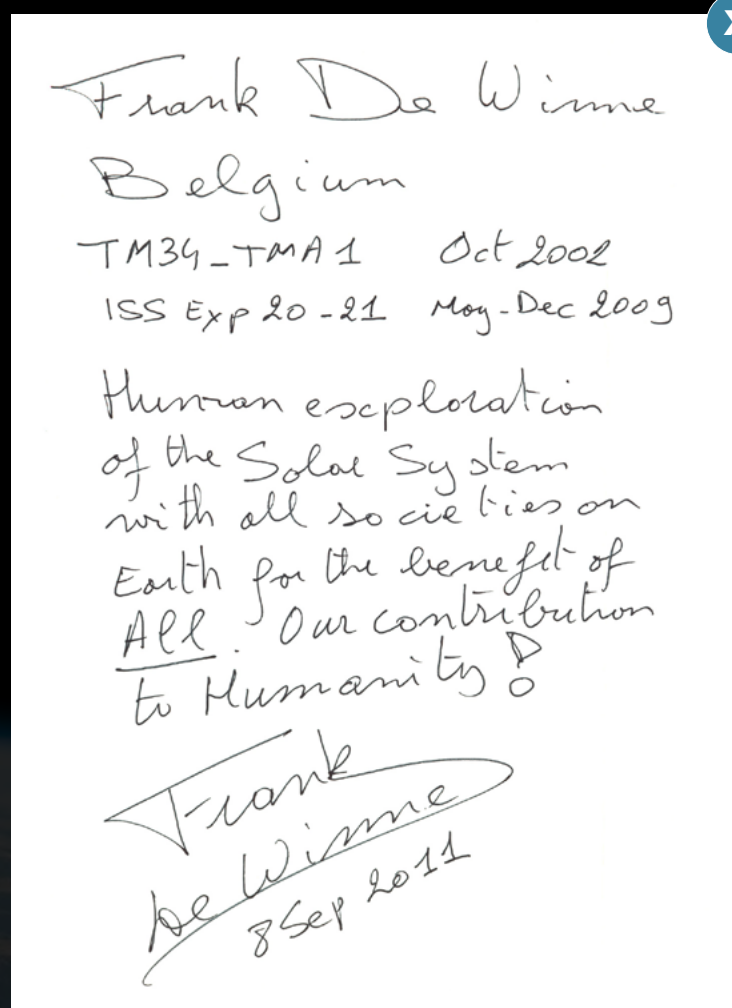
Frank De Winne
Belg, 1964
TM34-TMA1 Oct 2002
ISS Sep 2002 - May 2009
Human exploration
of the Solar System
in the 21st century
is for the benefit of
all. Our contribution
to Humanity is to
Frank
De Winne
2011 2012



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



弗兰克·德温



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



土井隆雄

日本，STS-87（1997年），STS-123（2008年）

“迈向星空！”

[签名] 2012年4月12日

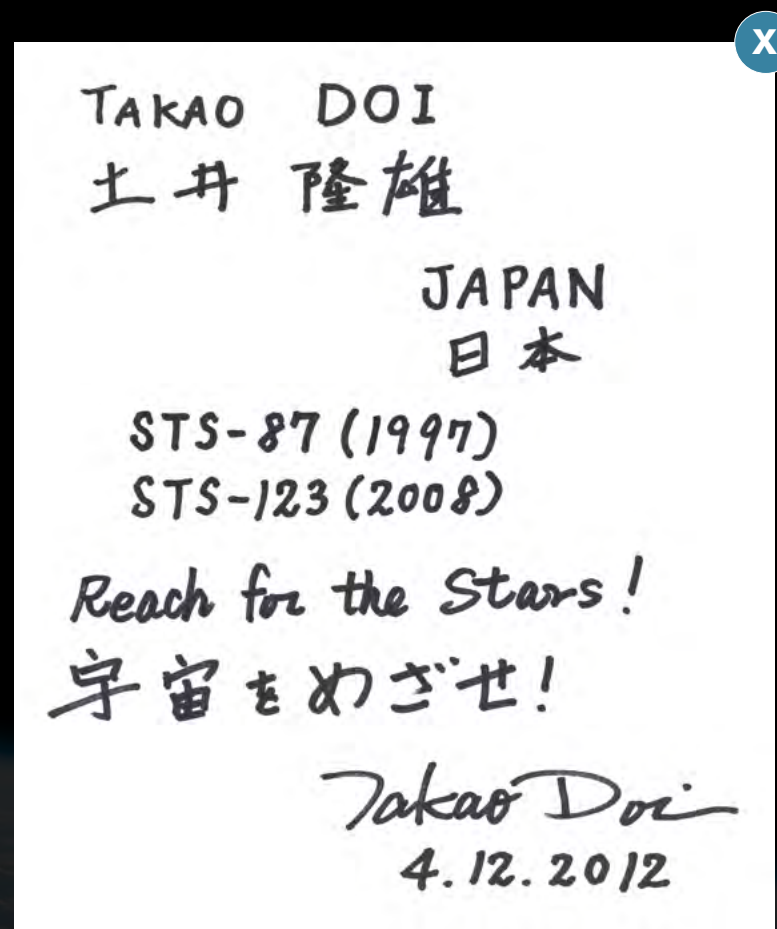
TAKAO DOI
土井 隆雄
JAPAN
日本
STS-87 (1997)
STS-123 (2008)
Reach for the Stars!
宇宙を目指せ!
Takao Doi
4.12.2012



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



土井隆雄



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



查理·杜克

美利坚合众国，阿波罗16号登月舱驾驶员

“作为学生，你必须抓住每一个教育机会，并保持健康的体魄。空间是探险之地，向星空迈进吧！”

[签名]

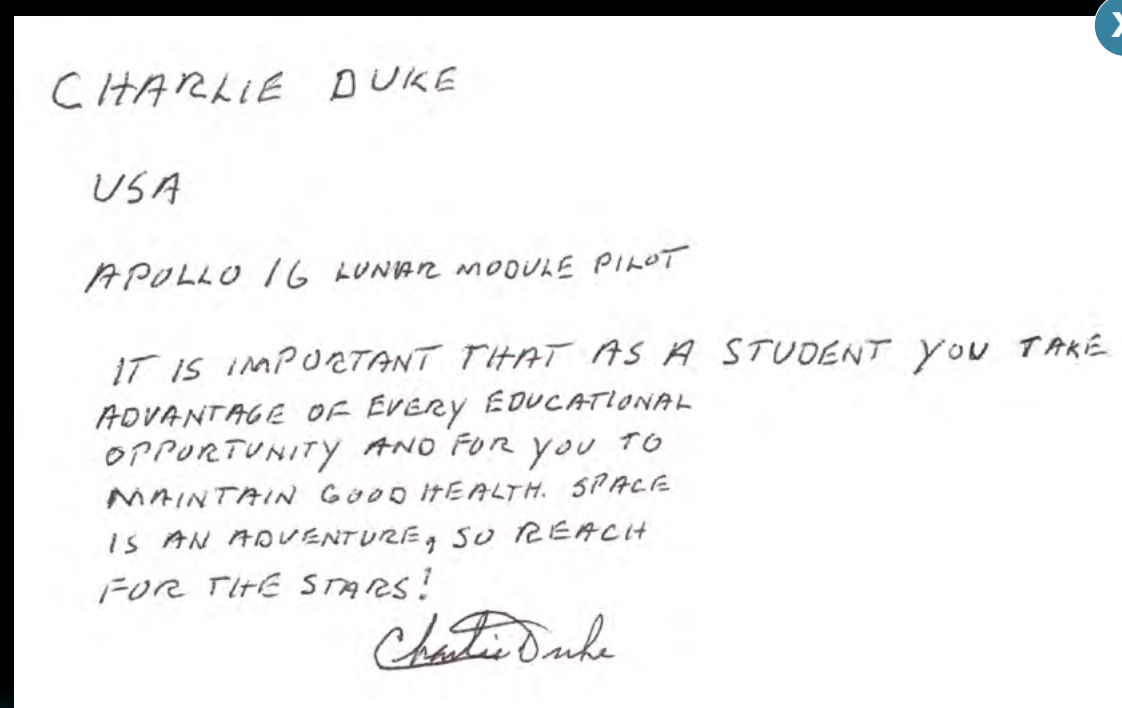
CHARLIE DUKE
USA
APOLO 16 LUNAR MODULE DRIVER
IT IS IMPORTANT THAT AS A STUDENT YOU TAKE
ADVANTAGE OF EVERY OPPORTUNITY.
ENTHUSIASM AND GO FOR IT
BECAUSE THE GREATEST SPACE
IS ALWAYS AHEAD OF YOU.
-Jim Lovell



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



查理·杜克



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



波妮·唐巴尔

美利坚合众国，STS-61A、STS-32、STS-50、STS-71、STS-89
(航天飞机和和平号空间站)

“世界的未来将取决于我们对成功和探索的渴望。这是增进知识和解决我们面临的许多挑战的动力。”

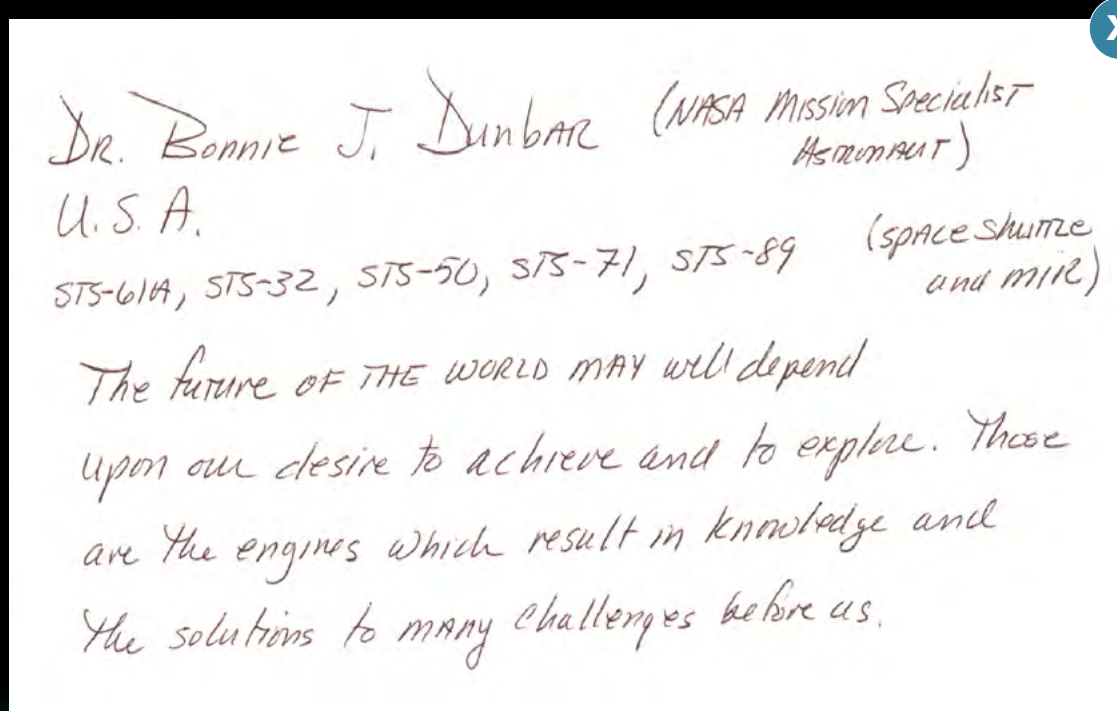
*In Memory of Judith A. Dickson (NASA Astronaut)
U.S.A.
STS-61A, STS-32, STS-50, STS-71, STS-89 (Space Shuttle
and Mir)
The future of our world will depend
upon our desire to achieve and to explore. There
are the dangers which result in knowledge and
the solution to every challenge before us.*



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



波妮·唐巴尔



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



约翰·费比恩

美利坚合众国，挑战者号航天飞机飞行任务STS-7 — 1983年，发现号航天飞机飞行任务STS-51G — 1985年

“永远全力以赴，决不自认无能。
选择正确道路度过你的年华。
拒绝一切空虚和茫然。
听妈妈的话！”

John Fabian
I've tried many routes (circles) - and
ended up in the middle - the
middle is the best. Never believe you can't
show the right way to lead for the
best things that are around.
Listen to your mother!

[签名] 2011年9月6日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

JOHN FABIAN
USA
STS-7 SPACE SHUTTLE CHALLENGER - 1983
STS-51G SPACE SHUTTLE DISCOVERY - 1985
ALWAYS DO YOUR BEST. NEVER BELIEVE YOU CAN'T.
CHOOSE THE RIGHT WAY TO SPEND YOUR TIME.
REJECT THINGS THAT LEAD NOWHERE,
LISTEN TO YOUR MOTHER!
John Fabian
6 SEPT 2011

约翰·费比恩



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

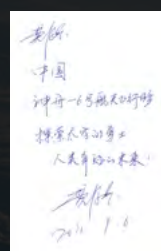


费俊龙

中国，神舟-6号航天飞行任务

“探索太空的勇士
人类幸福的未来！”

[签名] 2011年9月6日



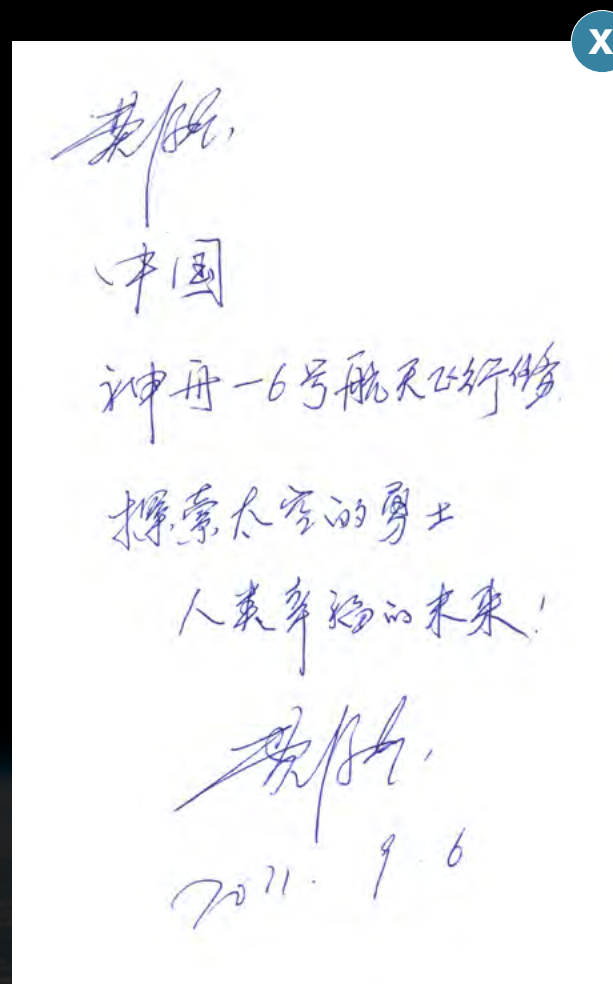
按照
年份

按照
姓名

按照
国家

空间探索者

留给后人的
赠言



费俊龙



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



安娜·李·菲舍尔

美利坚合众国，STS-51A

“人类需要探索。渴望探索是滋养我们心灵的精神食粮，是激发我们超越平凡实现辉煌的想象力的火花。勇于梦想，越过我们的星球，越过我们的太阳系，直达我们浩瀚宇宙的最深处。唯有携手相行，我们才能够迈出离开我们这颗星球的稚嫩的第一步……”

[签名] 2013年12月13日

Anna Lee Fisher, MD.
United States of America
STS-51A
"Mankind needs to explore. That desire is the spiritual food
for our souls and is the spark that ignites our imagination to
go beyond the ordinary and accomplish the extraordinary. Dare
to dream and go beyond our planet, beyond our solar system, and
into the vast reaches of our universe. All who dare mankind's first
baby steps off our planet only with us could go with you."
Anna Lee Fisher 13 December 2013



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

Anna Lee Fisher, M.D.
United States of America
STS-51A

"Mankind needs to explore. That desire is the spiritual food for our souls and is the spark that ignites our imagination to go beyond the ordinary and accomplish the extraordinary. Dare to dream and go beyond our planet, beyond our solar system, and into the vast reaches of our universe. We who took mankind's first baby steps off our planet only wish we could go with you"

Anna Lee Fisher 13 December 2013

安娜·李·菲舍尔



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

Christer Fuglesang, Sweden
STS-116, STS-128

Kära framtida rymdfarare,
Jorden från ovan är otroligt vacker och vårt
solsystems pärla. Här är mänsklighetens vagga,
men det är dags att utforska vidare! Jag önskar
dig lycka till att bygga vidare på vad tidigare
rymdfarare från jordens många länder gjort,
vidare till Mars, till utökade kunskaper om
liv och universum, till städer på främmande
himlakroppar!

Chir Fugl
3/12 2013



克里斯特·富格桑桑

按照
年份

按照
姓名

按照
国家

空间探索者
留给后人的
赠言



尤里·加加林

(1934年3月9日—1968年3月27日)

俄罗斯联邦

第一个进入外层空间的人

东方1号, 1961年4月12日

Юрий Гагарин

1963年10月16日, 纽约, 访问联合国期间



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



亚历山大·格斯特

德国，欧空局宇航员，国际空间站第40、41远征队

“你们每一个人都是—名在进行宇宙之旅的宇航员。你们的宇宙飞船非常脆弱，称作地球，并且这是你们唯一的宇宙飞船。每—年，你们都乘坐这个宇宙飞船环绕太阳—周。

你可以选择，是只当—名乘客——还是成为—名机组人员！”

[签名] 2013年12月12日

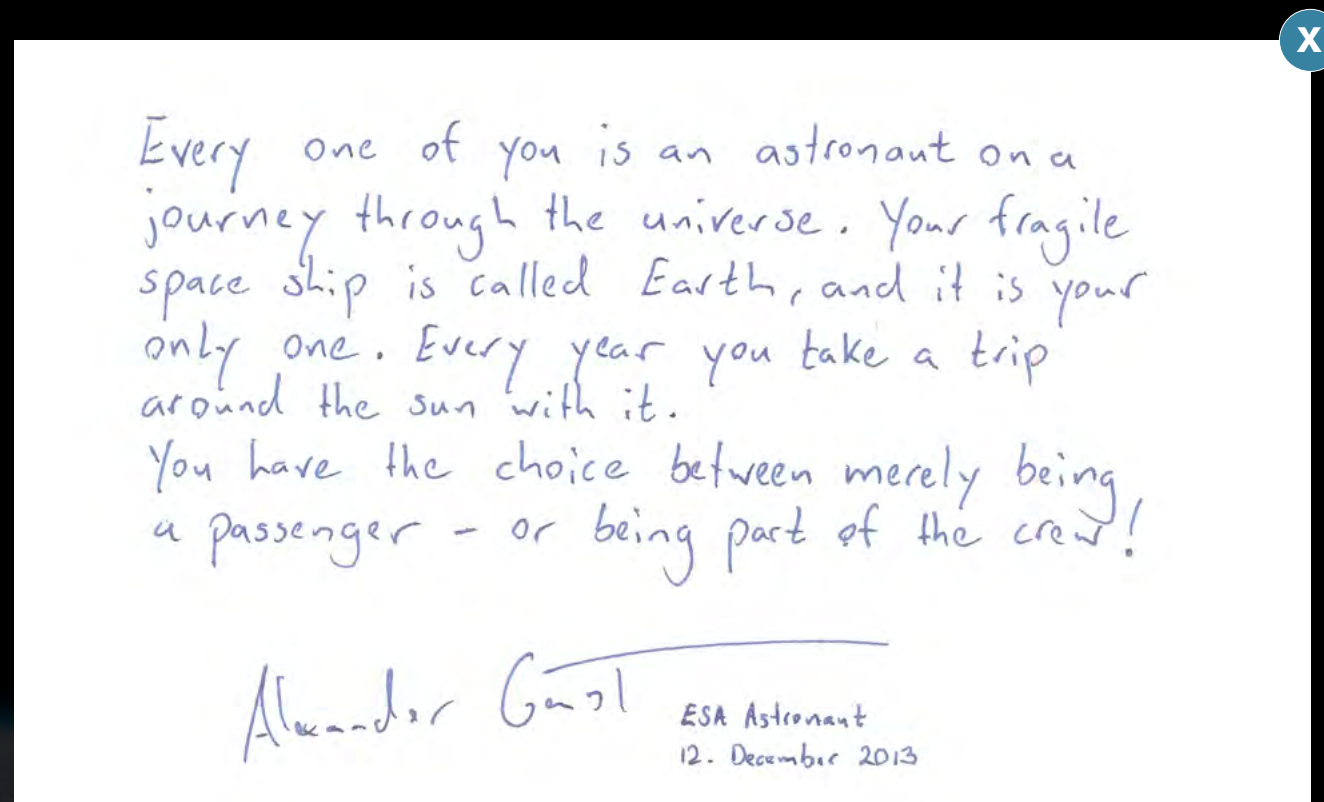
Every one of you is an astronaut on a journey through the universe. Your fragile space ship is called Earth and it is your only one. Every year you take a trip around the sun with it.
You have the choice between merely being a passenger - or being part of the crew!
Alexander Gerst
ESA Astronaut
© November 2013



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



亚历山大·格斯特



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



恩贝托·圭多尼

意大利，STS-75（1996年）、STS-100（2001年）

“在准备重返大气层时，所有航天员，无论是俄罗斯人还是美国人，日本人还是欧洲人，都只说“我们回家”。往地球之外探险，看到宇宙茫茫黑暗中孤独的地球，你会强烈地感觉到与人类多么亲近。这是一个会梦想、有时会实现自己梦想的物种，特别是在能够跨越种族、信仰和文化差异的时候。

因此，我希望，宇宙旅行的经验有一天将属于全人类。只有克服了自身的分歧，才有希望战胜星空的挑战。”

[签名] 2013年11月10日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

X

Umberto Guidoni

ITALY

STS-75 (1996)

STS-100 (2001)

Quando si preparano al rientro, tutti gli astronauti, siano russi o americani, giapponesi o europei, dicono semplicemente: *«torniamo a casa»*. Avventurarsi oltre la Terra, vederla isolata nel buio infinito dello spazio, fa sentire più forte l'appartenenza alla specie umana. Una specie capace di sognare e, qualche volta, di realizzare i propri sogni, specialmente quando riesce a superare le differenze di etnia, di fede, di cultura.

Per questo mi auguro che l'esperienza di viaggiare nello spazio possa essere, un giorno, alla portata di tutta l'umanità. Solo una specie che ha superato le proprie divisioni può sperare di vincere la sfida delle stelle.

Roma, 10 Novembre 2013

Umberto Guidoni

恩贝托·圭多尼



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



朱格德德米德·古拉格查

蒙古，联盟39号

“地球是所有人的共同家园。”

[签名] 2011年9月5日

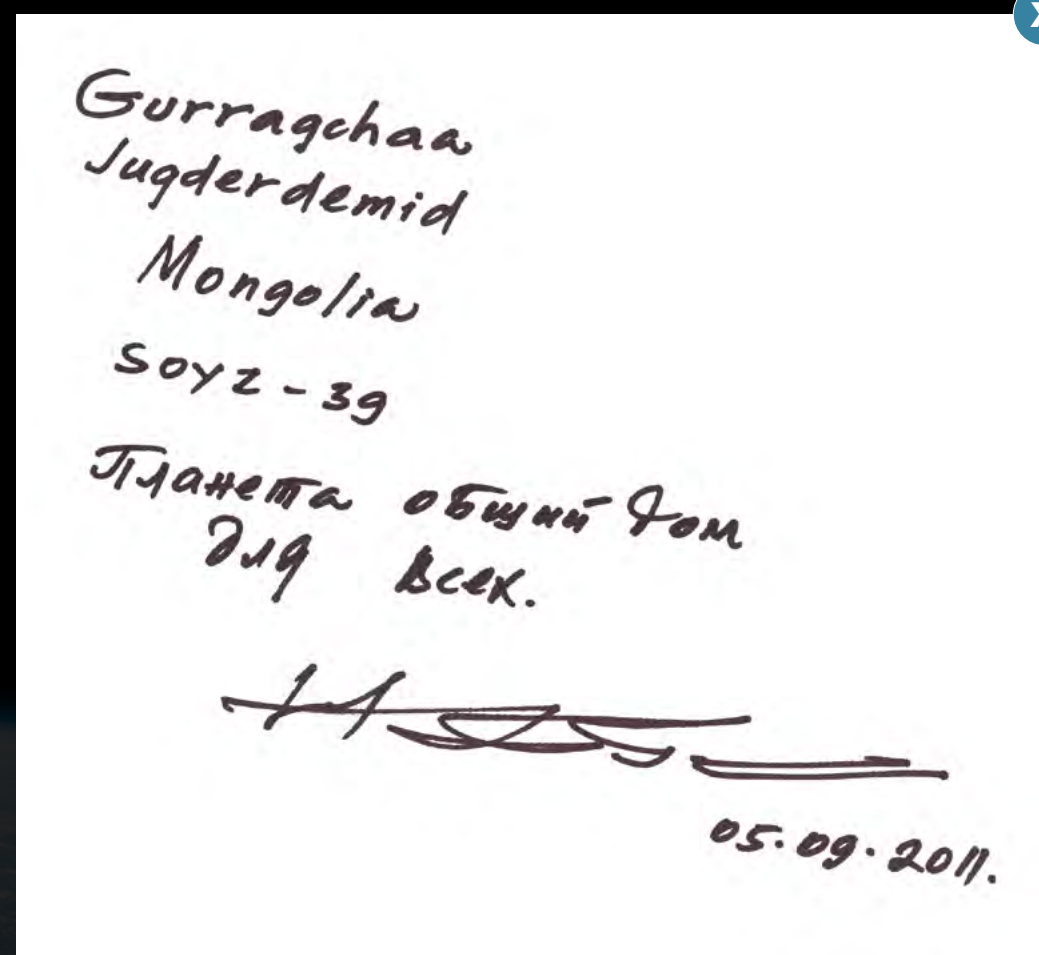
Gurgatshaa
Jugderdemid
Mongolia
Soyuz-39
Тугадшаа Югдердемид
Монгол
Союз-39
05.09.2011.



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



朱格德德米德·古拉格查



按照
年份

按照
姓名

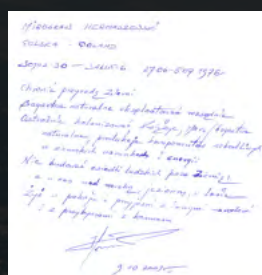
按照
国家



米罗斯拉夫·赫尔曼谢夫斯基

波兰，联盟30号 — 礼炮6号，1978年6月27日至1978年7月5日

“保卫地球上的自然界。
负责任地使用自然资源。
谨慎开拓月球和火星的自然资源；
在那里生产对地球和能源有害的材料。
不在其他行星上建造人类居住区，人类居住区要建在地球上的河边、
湖畔和森林中。
与其他民族和外星生物和平友好地相处。”



[签名] 2009年10月9日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

MIROSLAW HERMASZEWSKI
POLSKA - POLAND
Soyuz-30 - SALUS-6 27.06-5.07.1978r
Chronić przyrodę Ziemi.
Bogactwa naturalne eksploatować rozsądnie
Ostrożnie kolonizować Księżyc, Mars / bogactwa
naturalne, produkcja komponentów składników
w ziemskich warunkach i energii
Nie budować osiedli ludzkich poza Ziemią
a u nas nad morzem, jeziorami, w lesie
Żyć w pokoju i przyjaźni z innymi narodami
i z przybyszami z kosmosu
9.10.2008r.

米罗斯拉夫·赫尔曼谢夫斯基



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

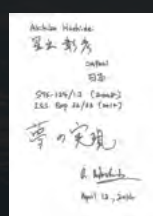


星出彰彦

日本，STS-124/1J、国际空间站第32/33远征队

“去实现你的梦想！”

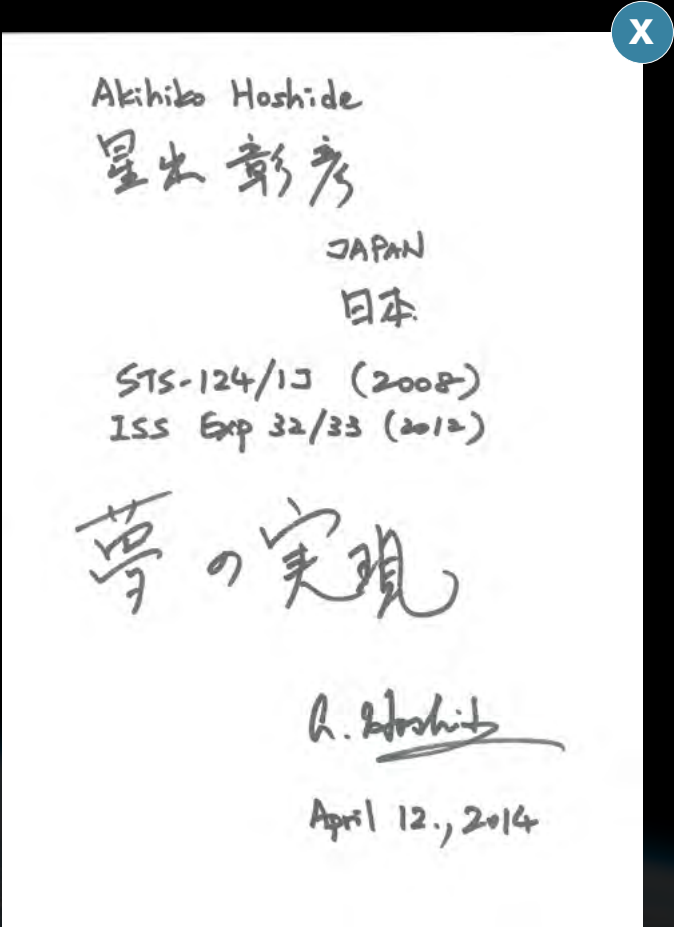
[签名] 2014年4月12日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



星出彰彦



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



阿纳托利·伊凡尼辛

俄罗斯联邦，
国际空间站第29和30远征队

“通过外层空间探索，国际社会将为代表不同民族、文化和信仰的人们之间增进信任和相互理解做出贡献。”

[签名] 2012年11月9日

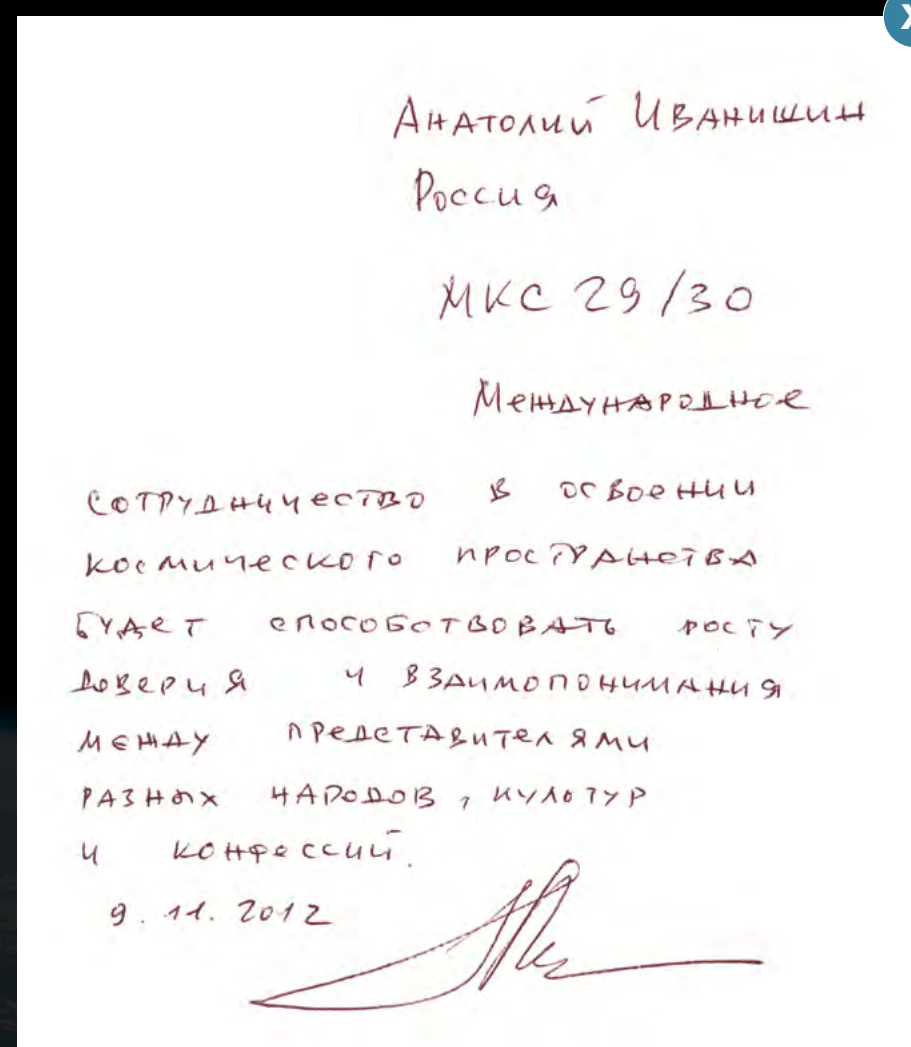
Анатолий Иванович
Иванишин
МКС-29/30
Возвращение
Сотрудничеству в области
космонавтики и аэрокосмических
технологий
Спасибо за сотрудничество
и поддержку
А.И. Иванишина
14.11.2012



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



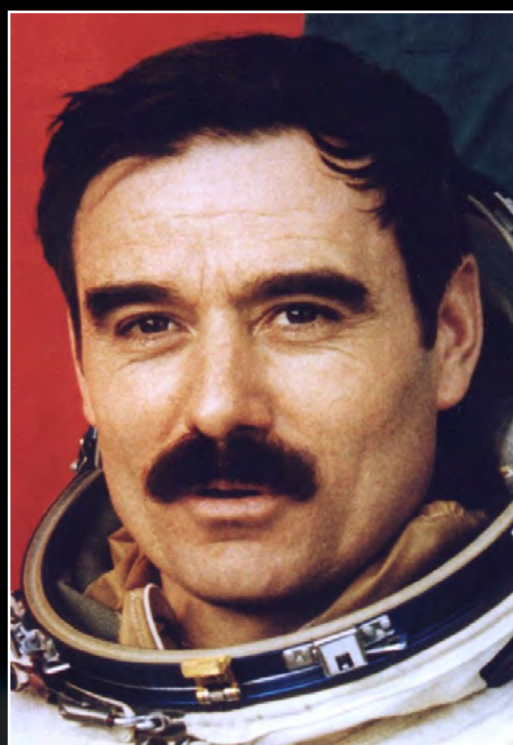
阿纳托利·伊凡尼辛



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

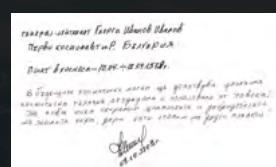


乔治·伊万诺夫·伊万诺夫

保加利亚首位航天员，
航天飞行1979年4月10日至4月12日

“未来的航天飞行任务将应用人类创造和使用的独特的航天技术！因此，即使有一天我们飞往别的行星，也要保持人类的价值观和美德！”

[签名] 2009年10月9日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

X

генерал-лейтенант Георги Иванов Иванов
Перви космонавт на Р. България
Полет в космоса - 10.04. ÷ 12.04.1978г.

В бъдещите космически мисии ще участва уникална
космическа техника, създадена и използвана от човека!
За това нека съхраним ценностите и добродетелите
на земните хора, дори като стъпим на други планети!

Г.И.И.
09.10.2021г.

乔治·伊万诺夫·伊万诺夫



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



托马斯·D·琼斯

美利坚合众国，STS-59-68-80-98

“我们利用空间探索经验，可以保护我们的地球免受将来小行星或彗星撞击的威胁。

我们的成功将有赖于你们的想象力、才能、梦想和活力。

愿你自己的宇宙旅途有好运相随！”

[签名] 2013年5月5日

By undertaking our space exploration
experience, we can protect our Earth from
the threat of a future asteroid or comet.
Infuse your imagination, talents, ideas and
dreams into what is, indeed, our last best hope.
Your own cosmic journey!

Tom Jones
May 5, 2013



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

BY HARNESSING OUR SPACE EXPLORATION
EXPERIENCE, WE CAN PROTECT OUR EARTH FROM
THE THREAT OF A FUTURE ASTEROID OR COMET
IMPACT. YOUR IMAGINATION, TALENTS, VISION AND
ENERGY WILL HELP US SUCCEED. GOOD LUCK ON
YOUR OWN COSMIC JOURNEY!


MAY 5, 2013

托马斯·D·琼斯



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



珍妮特·林恩·卡万迪

美利坚合众国，STS-91、99、104

“定一个目标。努力学习。永不放弃！”

[签名] 2013年6月15日

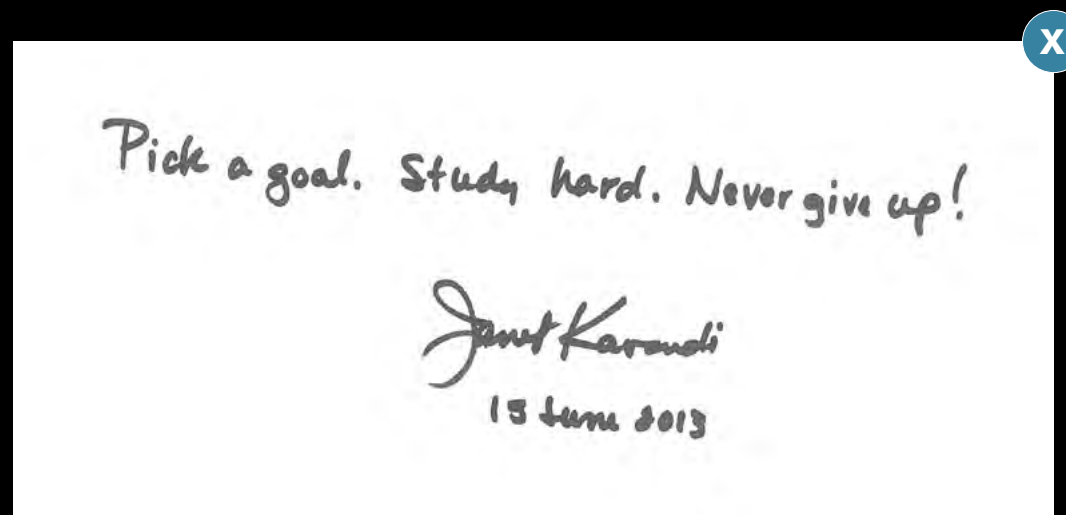
“Pride is good. Study hard. Never give up!”
Janet Kavandi
15 June 2013



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



珍妮特·林恩·卡万迪



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



斯科特·约瑟夫·凯利

美利坚合众国，
STS-103、STS-118、TMA-01M、EXP 25、EXP 26

“致未来的空间探索者。
你可以期待一些不可思议的经历。
但愿能与你易地而处。
到恒星上去！”

[签名] 2014年12月5日

COURT DROPPED IT AND WE WERE
 OK
 12-13, 14-15, 16-17, 18-19, 20-21, 22-23
 TO THE SPAIN - ENGLAND OF THE
 Public. You have given incredible
 assistance in this situation.
 It is such a relief to have you
 You to work all this!
 Last Kelly
 5 December 2014



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

SCOTT JOSEPH KELLY CAPT USN RETIRED
USA
STS-103, STS-118, TMA-01M, EXP 25, EXP 26

To the Space explorers of the
Future. You have some incredible
experiences to look forward to.
If I could trade places with
you I would. Ad Astra!

Scott Kelly
5 DECEMBER 2014

斯科特·约瑟夫·凯利



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



阿列克谢·列昂诺夫

俄罗斯联邦，上升2号，联盟19号

“为了我们的未来！

我们只是刚刚开始了对外层空间的探索！接下来要靠你们了。

通向空间之路是无穷尽的，正如空间本身一样。”

[签名] 2015年6月18日

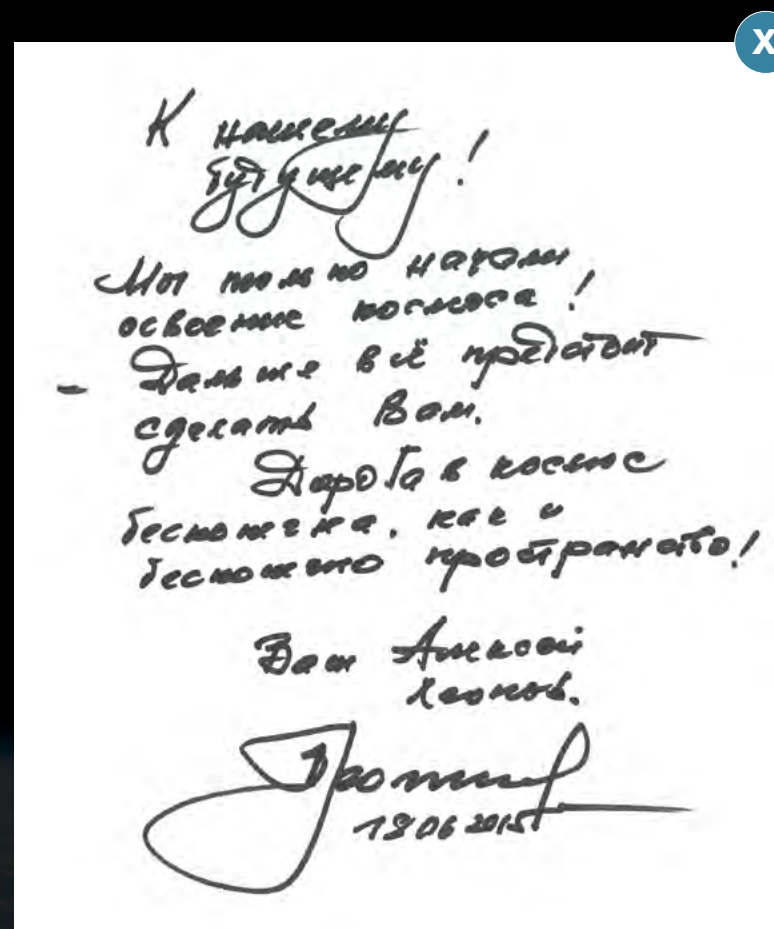
К НАУКАМ!
Привет!
Мы на пути к звездам!
Следующий шаг за нами
- Земля и Солнце.
Следующий шаг за нами
- Солнце и звезды.
Следующий шаг за нами
- Звезды и Вселенная!
Борис Леонидов
13.06.2015



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



阿列克谢·列昂诺夫



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

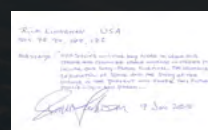


里克·利纳汉

美利坚合众国，STS-78、90、109、123

“终有一天，人类需要离开自己的摇篮，
到别的世界去开拓疆土，以便能够长期生存下去。
目前持续不断的空间探索和宇宙研究未来会促成这种可能性——梦想着……”

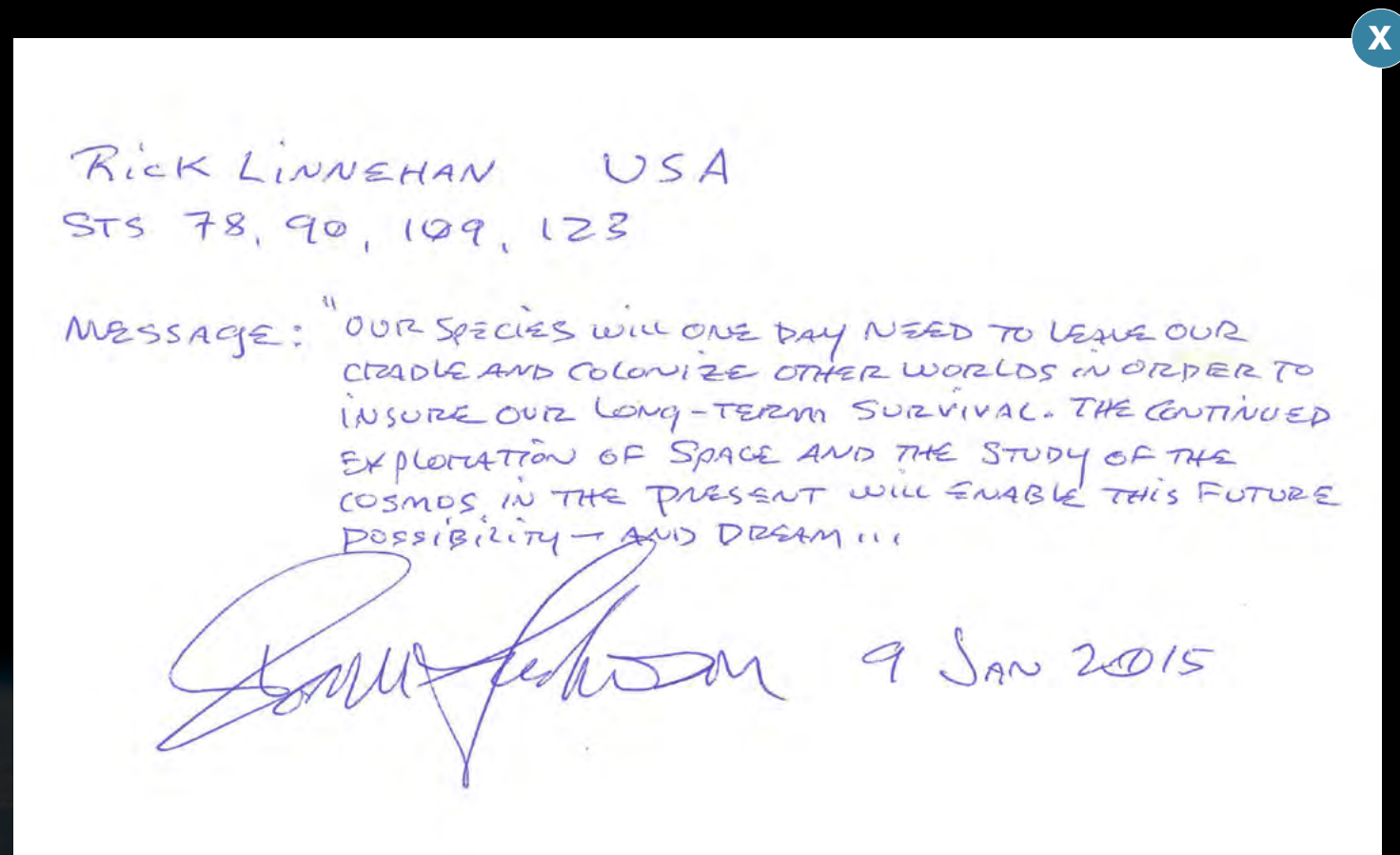
[签名] 2015年1月9日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



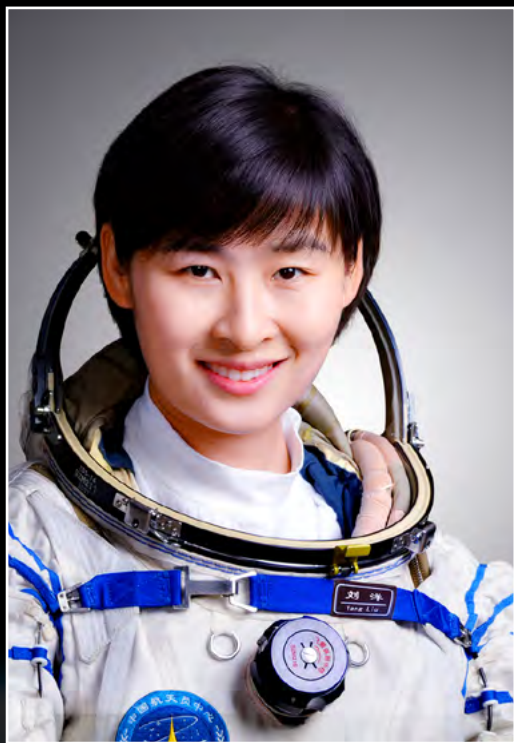
里克·利纳汉



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

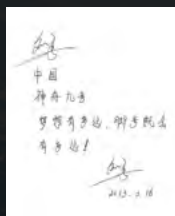


刘洋

中国，神州九号

“梦想有多远，脚步就会有多远！”

[签名] 2013年3月16日



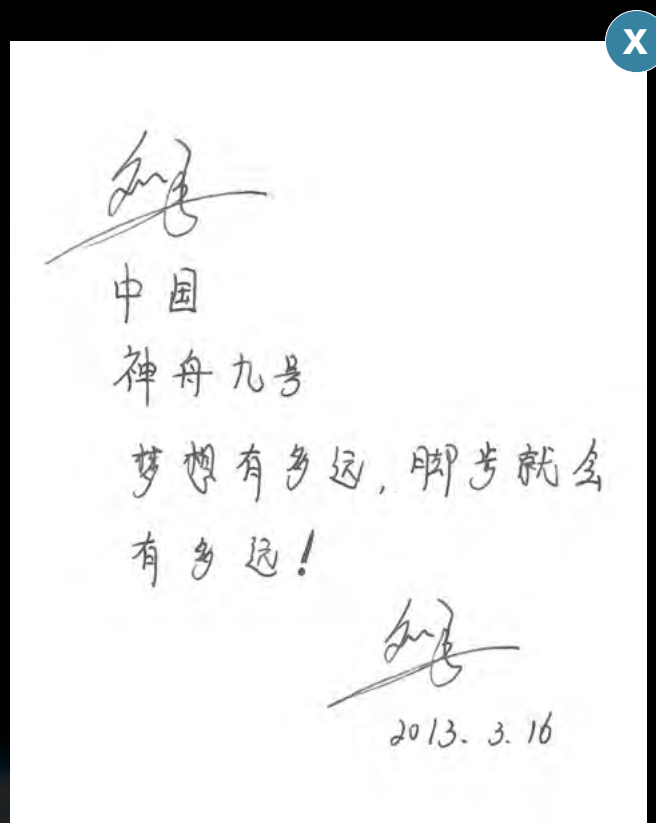
按照
年份

按照
姓名

按照
国家

空间探索者

留给后人的
赠言



刘洋



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



迈克尔·洛佩兹-阿莱格利亚

美利坚合众国，哥伦比亚号STS-73、
发现号STS-92、奋进号STS-113、联盟号TMA-9/ISS XIV

“我相信并且真诚地希望，将前往太空的机会普惠大众，而不只是由迄今去过太空的我们少数一些人独享这一荣宠，
由此不仅能带来经济惠益，而且更重要的是可以藉由此种体验增强人类的兄弟情谊。”

[签名] 2015年2月17日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

X

It is my belief and sincere hope that, in addition to reaping the economic benefits of democratizing access to space to so many more than just the privileged few of us that have gone there thus far, there will be an even more important increase in the goodwill of the brotherhood of man that is a result of the very experience.

Michael López-Alegría

USA

17 February 2015

Columbia STS-73, Discovery STS-92, Endeavour STS-113, Soyuz TMA-9/ISS XIV

迈克尔·洛佩兹-阿莱格利亚



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



斯坦利·G·拉弗

美利坚合众国， 航天飞机飞行任务 STS-122 (国际空间站 1-E)

“探索——而无论所探索的是空间、地球、艺术还是科学——是我们人类所从事的最为伟大的事业之一。成为一个探索者！

想象一个更加美好的未来，然后努力去实现。”

[签名] 2013年12月3日

Dr. Stanley G. Love
United States of America
Space Shuttle Mission STS-122 (ISS 1-E)

Exploring: whether it's space, earth,
art, or science... it's one of the
greatest things we do as humans.
Today. We are explorers!

Imagine a better future. Just
reach out and make it real.

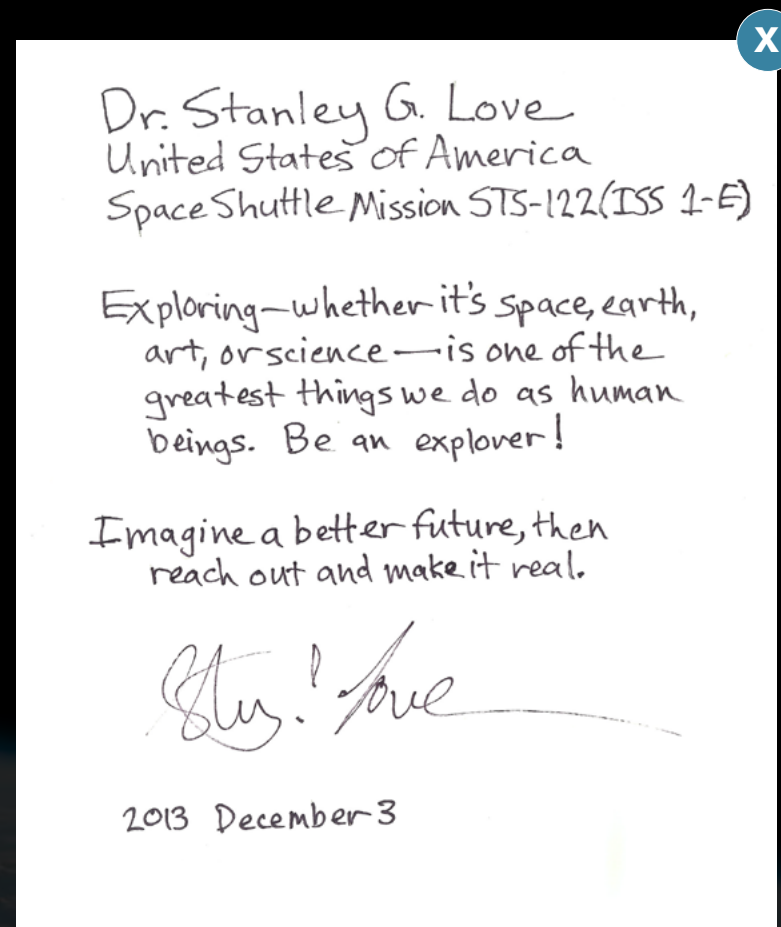
Stanley G. Love
2013 December 3



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



斯坦利·G·拉弗



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



桑德拉·马格努斯

美利坚合众国，STS-112、STS-126、
远征18号、STS-135

“我鼓励所有年轻人抱有梦想并追随梦想，无论梦想将他们引向何处。
相信自己，努力工作，凡事都有可能！”

Sandra Magnus
USA
STS-112, STS-126, Expedition 12, STS-135
I would encourage all young people
to dream and follow their dreams.
Believe they can, believe in yourself,
work hard, and anything is possible!



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

Sandra Magnus
USA

STS-112, STS-126, Expedition 18, STS-135

I would encourage all young people
to dream and follow those dreams
wherever they lead. Believe in yourself,
work hard and anything is possible!

桑德拉·马格努斯



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



佛朗哥·马莱尔巴

意大利，STS-46

“我在太空探险时随身携带的最漂亮的“明信片”？或许是上帝眼中的地球，还有高悬在广阔无垠的蓝色天空上的月亮和太阳。地球这般神奇，是由于水的盎然生机——白皑皑的雪山、蔚蓝的天空、褐色的土壤和赭色的沙漠——和人类的创作——在有人居住的土地上夜晚灯火通明，从太空上看去好似给我们勾勒出陆地的轮廓，星罗棋布的城市联成一片光的海洋。

此时我想到的是创世记中的第六天和“按照上帝的形象造人”。如果我们是外星人，第一次从一个未知的世界来到地球，我们就会立即感知到生活在这个星球上的生命是如何奇特。

以往几个世纪人类很短时间内在地球和太空就能有如此非凡的能力堪称奇迹，这主要归功于科学和数学，我们传给后代的，不仅有这些丰富的知识宝藏，还有在进步和文明的道路上继续迈进的无畏挑战。”

[签名] 2013年10月8日

Il mio biglietto "postale" è sempre stato una foto: una fotografia di quel "piccolo mondo" che ho visto dal cielo. La Terra, con la sua infinita varietà di colori e di forme, è sempre stata per me la più bella delle "cartoline". E quando, in orbita, ho visto la Terra dal cielo, ho capito che non c'era nulla di più bello di questo "piccolo mondo".



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

X

FRANCO MALERBA
ITALY
MISSION STS-46

The most beautiful "postcard" I brought with me from my adventure in space? It's probably the God's eye view of the Earth, with the Moon and the Sun in the vast blue sky. Earth is astonishing because of the extraordinary dynamics of water - white mountains, blue oceans, brown soils, ochreous deserts - and because of the work of man: at night the inhabited land lights up and draws for us in space the contours of the continents, the bright networks of the cities. The Genesis' sixth day comes to mind and "making man to the image of God". If we were aliens observing Earth for the first time from an unknown world we would immediately sense that a very special lives on that planet. It is astounding that we have been able to develop such extraordinary capacities, on Earth and above Earth, in a very short time, in the last few centuries, mainly by the power of science and math. It's a vast heritage of knowledge resource that we pass on the next generations together with the bold challenge of continuing progress and civilization.

FRANCO MALERBA

8/10/2013

佛朗哥·马莱尔巴



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



乌尔夫·默博尔德

德国，STS 9（空间实验室1）、STS 42 (IML 1)、和平号94

“地球不是我们从父母那里继承下来的，而是向我们的后代临时借用的。”

ULF MERBOLD
GERMANY
STS 9 (COLOSUS), STS 42 (IML 1), MIR 94
We did not inherit Earth from
our parents; we borrow it from
our children.
Wir haben die Erde nicht
von unseren Eltern geerbt, wir
haben sie von unseren Kindern
mangelnd.



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

X

ULF MERBOLD

GERMANY

STS 9 (SPACELAB 1), STS 42 (IML 1), MIR 34

We did not inherit Earth from
our parents, we borrow it from
our children.

Wir haben die Erde nicht
von unseren Eltern geerbt, wir
haben sie von unseren Kindern
ausgeliehen.

乌尔夫·默博尔德



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



向井千秋

日本，STS-65（1994年）、STS-95（1998年）

“只要有梦想，就有希望实现。”

[签名] 2011年6月2日

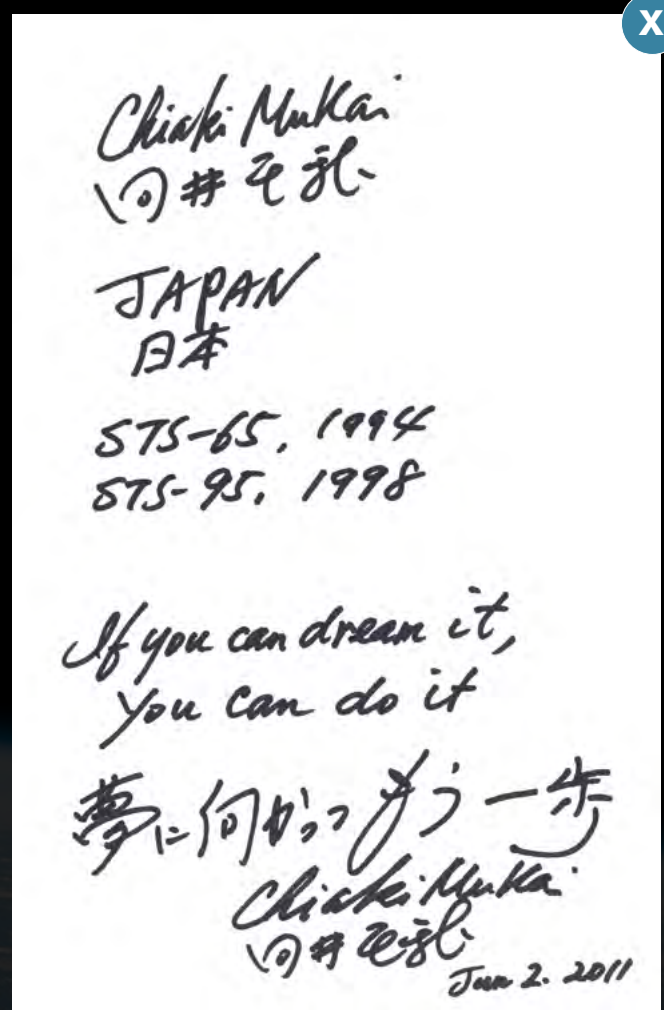
Chiaki Mukai
向井千秋
JAPAN
日本
STS-65, 1994
STS-95, 1998
If you can dream it,
you can do it
夢をかなへば一歩
Chiaki Mukai
向井千秋
June 2, 2011



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



向井千秋



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



保罗·内斯波利

意大利，STS-120、TMA-20/ISS-26/27

“向你，今天的新一代，我要说：

明白未来属于你们。

怀揣不曾想象的梦想。

梦醒之后努力实现梦想。

意思是说：

你需要认识到，未来的路如何走，最终取决于你自己，而不是你的父母、老师、同伴，也不是什么总统或不靠谱的偶像。你需要扭住未来的角，指引它朝你希望的方向走（而不是听任它带着你走）。

怀揣不曾想象的梦想，梦想那些尚不存在、如若提及则会引来嘲笑和怀疑的事业。

然后梦醒以后着力实现。

凭着勤奋、决心、勇气和自尊，每次一小步，日日积累并拓宽知识和能力，克服遇到的困难和暂时的挫折，将眼光放在远处的最终目标上。

如有行动的勇气、纪律和坚韧不拔的毅力，你的梦想就有可能实现。毕竟，星球并非“如此”遥远！”

[签名] 2015年2月1日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



Paolo Nespoli, Italy (ESA astronaut)
STS-120, TMA-20 / ISS-26/27

To you, today's new generation, I would say:

*Understand that the future is yours.
Dream impossible dreams,
Then wake up and make them happen.*

Meaning:

You need to realize that you are the ultimate driver of your future. Not your parents, not your teachers, not your peers, not any president or farfetched idol. You need to take your future by the horns and direct it where you want (not where it wants).

Dream impossible things, things that do not exist, things that cause smirks and disbelief when you mention them.

Then wake up and start working on them. With diligence, with determination, with courage and pride, building and expanding your knowledge and capabilities every day, one small step at a time, overcoming difficulties and momentary failures by looking far ahead at the ultimate goal.

If you will have the courage, discipline and perseverance to do this, your dreams might become true.
After all, the stars are not "that" far away!

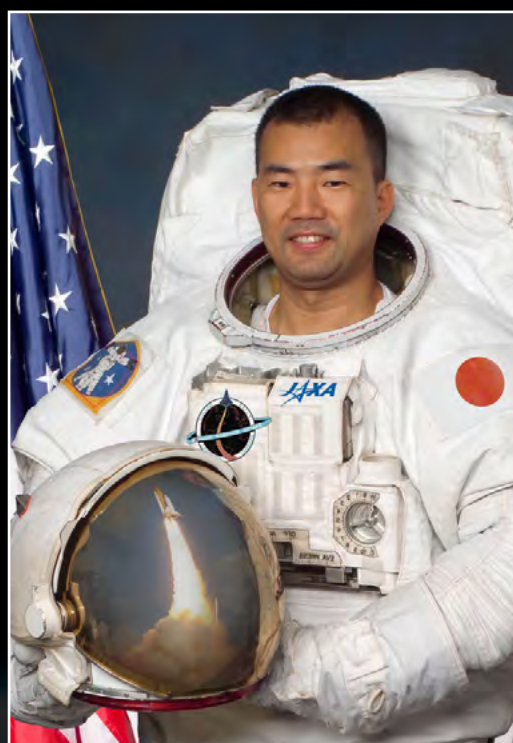

1 Feb 2015



保罗·内斯波利



- 按照年份
- 按照姓名
- 按照国家



野口聡一

日本，航天飞机STS-114（2005年）、国际空间站第22-23远征队
（2009-10年）

“不要停止梦想！”

[签名] 2011年6月2日

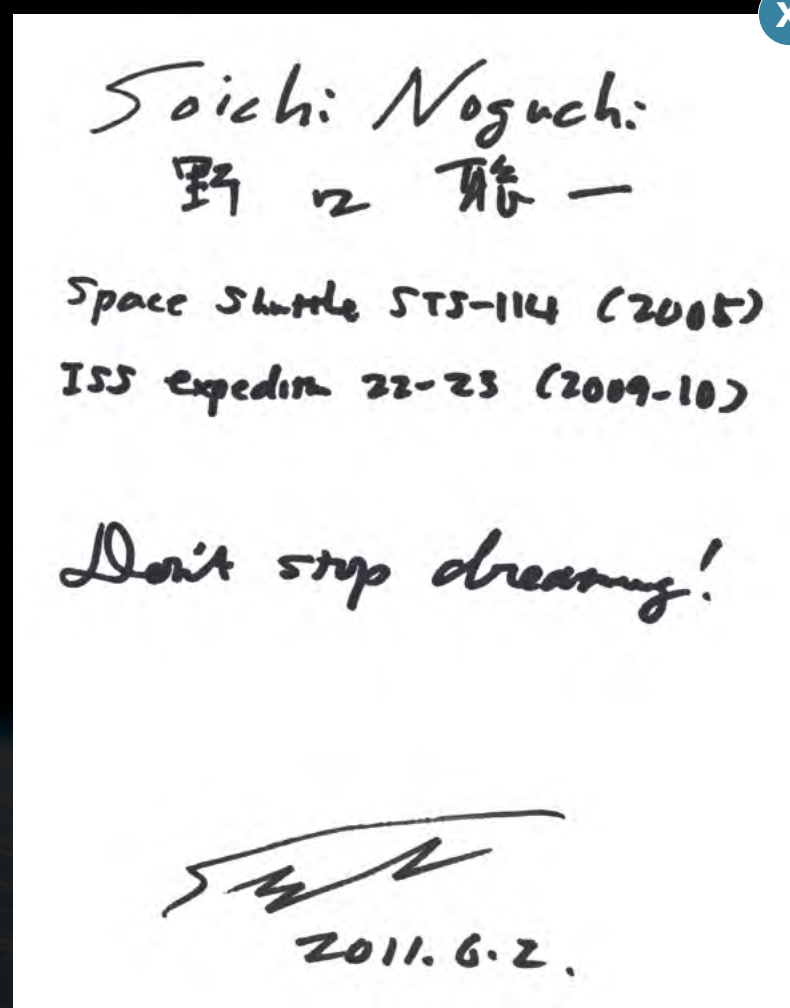
Saichi Naguchi
野口 聡一
Space Shuttle STS-114 (2005)
ISS Expedition 22-23 (2009-10)
Don't stop dreaming!
2011.6.2.



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



野口聡一



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



卢卡·帕尔米塔诺

意大利，远征 36/37

“探索始于我们的知识终结之处：克服障碍、抵达遥远的空间、挑战未知世界的愿望——

这正是我们称之为人类之实质。没有比这浩瀚无际、一团漆黑的星际空间更诱人的广袤景色、更艰巨的障碍、更值得克服的挑战了。

我们的召唤，就是我们的命定。”

[签名] 2015年1月15日

Luca Parmitano
2015
Handwritten text in German, likely a message or dedication, followed by a signature.



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

- LUCA PARMITANO
- ITALY
- EXPEDITION 36/37
- Exploration starts where our knowledge ends: the desire to overcome obstacles, to reach beyond an horizon, to challenge the unknown - it is the very essence of what makes us humans. No horizon is more enticing, no obstacle more daunting, and no challenge more worthy of overcoming than the infinite blackness of the interstellar space. Our call, our destiny.


15.01.2015

卢卡·帕尔米塔诺



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



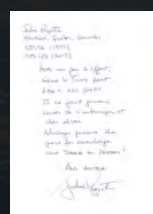
朱莉·帕耶特

加拿大，STS-96（1999年）、STS-127（2009年）

“稍作努力，我们甚至就能让地球在我们脚下。
追求知识矢志不渝，并且应当敢于梦想！”

越过坎坷，直达星空”

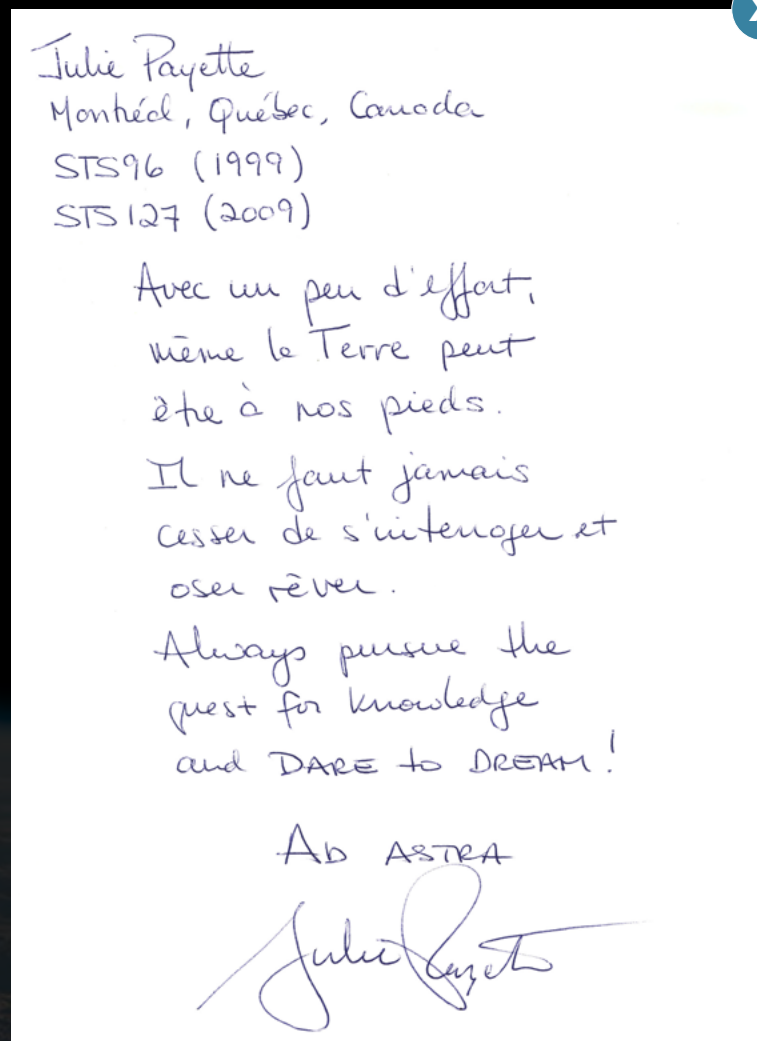
[签名]



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



朱莉·帕耶特



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

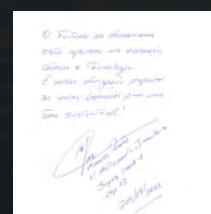


马可斯·庞特斯

巴西，联盟TMA-8第13远征队

“人类的未来要以教育、科学和技术为支撑。
培养未来世代建设一个可持续的地球是我们的责任。”

[签名] 2013年12月19日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

O Futuro da Humanidade
está apoiado na Educação,
Ciência e Tecnologia.
É nossa obrigação preparar
as novas gerações para uma
Terra sustentável!


Marcos Pontes
1º Astronauta Brasileiro
Soyuz TMA-8
- STP 13
11 Dec/19/2013

马可斯·庞特斯



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

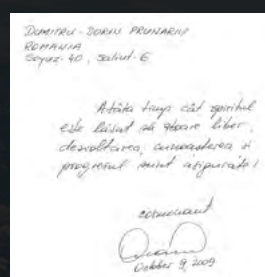


杜米特留-多里安·普鲁纳里乌

罗马尼亚，联盟40号，礼炮6号

“只要灵魂能够自由飞翔，就一定有发展、知识和进步！”

[签名] 2009年10月9日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

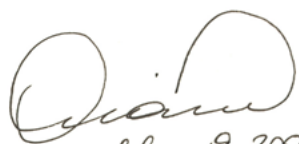
空间探索者

留给后人的 赠言

DUMITRU-DORIN PRUNARIU
ROMANIA
Soyuz-40, Saliut-6

Atâta timp cât spiritul
este lăsat să zboare liber,
dezvoltarea, cunoașterea și
progresul sunt asigurate!

cosmonaut


October 9, 2009

杜米特留·多里安·普鲁纳里乌



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



肯·赖特勒

美利坚合众国，STS-48/60

“勤奋学习，放眼星空”

[签名] 2011年9月5日

Ken Barger
USA
STS-48/60
"STUDY HARD AND AIM FOR THE STARS"
Ken Barger
Sept 5, 2011



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

X

Ken Reighlen
USA
STS-48/60
"STUDY HARD AND AIM FOR THE STARS"
Ken Reighlen
SEPT 5, 2011

肯·赖特勒



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



James W. Smith, Jr.
USA
STS-89 (1998), STS-104 (2001), STS-117 (2007)
"Believe in your dreams!"
"Take us to the moon!"

詹姆斯·赖利二世

美利坚合众国，STS-89（1998年）、STS-104（2001年）、
STS-117（2007年）

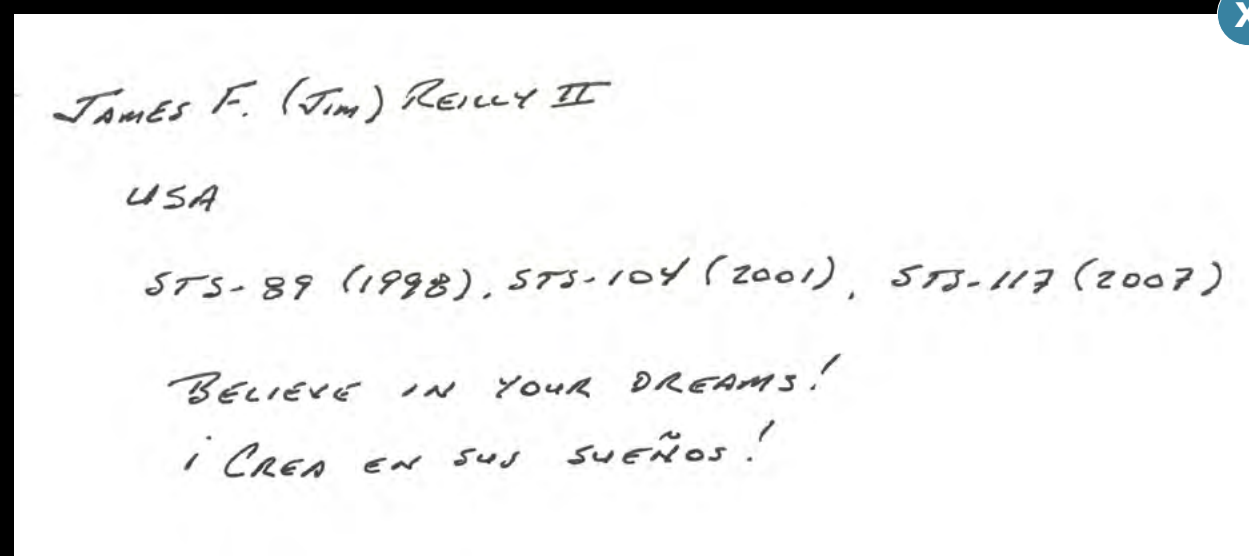
“相信你的梦想能够实现！”



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



詹姆斯·赖利二世



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



理查德·理查兹

美利坚合众国，STS-28/41/50/64

“保持发射，征服星空”

[签名] 2011年9月5日

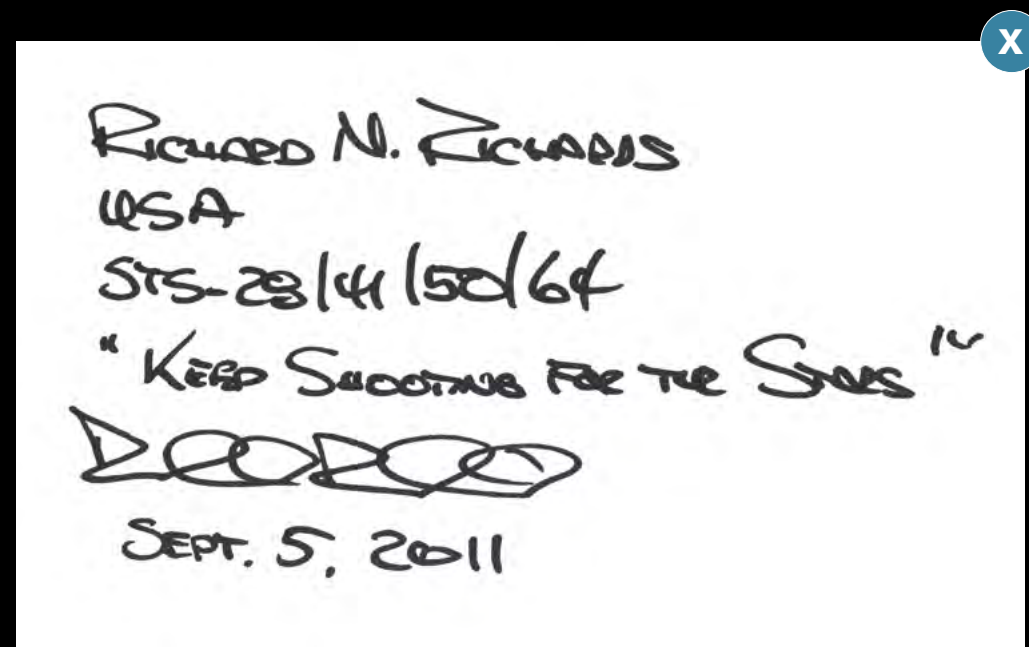
RICHARD N. RICHARDS
USA
STS-28/41/50/64
"Keep Shooting For The Stars"
Sept. 5, 2011



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



理查德·理查兹



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



维克托·彼得罗维奇·萨维内赫

俄罗斯联邦，联盟T-4 — 礼炮6号、
联盟T-13 — 礼炮7号 — 联盟T-14、联盟TM-5 — 和平号

“尤里·加加林航天飞行五十周年纪念不仅使我们回想起我们杰出的工程师和航天员的伟大功勋和非凡勇气，也要求我们永志不忘这些光辉的历史篇章。”

[签名]

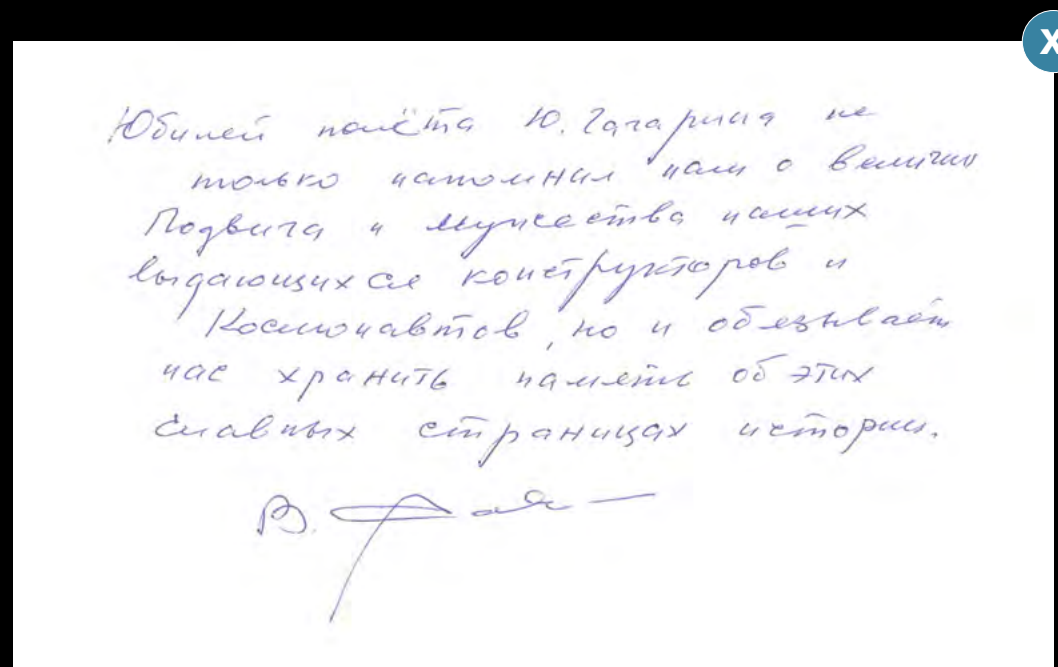
Космос — это дом для человека, но
мысли человека — это в космосе.
Познание и освоение космоса
важнейшее направление в
современной науке и технике.
Мы обязаны помнить об этом.
Спасибо за прекрасную встречу.
В. Савинич



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



维克托·彼得罗维奇·萨维内赫



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



拉斯蒂·施韦卡特

美利坚合众国，阿波罗9号

“向目标进发！不要胆怯。向传统智慧挑战。走得更高更远，超出你的想象。
享受其中的乐趣！”

[签名] 2013年6月6日

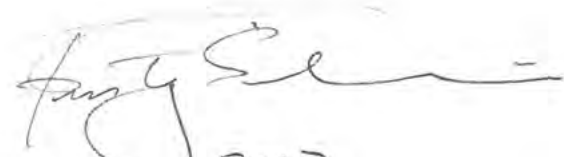


按照
年份

按照
姓名

按照
国家

GO FOR IT! DON'T BE SHY.
CHALLENGE CONVENTIONAL WISDOM.
REACH HIGHER AND FARTHER
THAN YOU IMAGINE YOU CAN. HAVE
FUN!


6 JUN 2013

拉斯蒂·施韦卡特



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

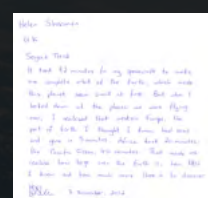


海伦·沙曼

大不列颠及北爱尔兰联合王国，联盟TM12号

“我乘坐的航天器绕地球轨道飞行一周需要92分钟，乍看之下感觉地球好像很小。但当我俯视我们飞过的地方时，发现飞过地球上我自认为很熟悉的西欧需要5分钟，飞过非洲需要20分钟，飞过太平洋需要40分钟。这时我才意识到，地球有多么大，我的知识多么贫乏，还有很多事物有待我们去发现。”

[签名] 2012年11月8日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

Helen Sharman

UK

Soyuz TM12

It took 92 minutes for my spacecraft to make one complete orbit of the Earth, which made this planet seem small at first. But when I looked down at the places we were flying over, I realised that western Europe, the part of Earth I thought I knew, had come and gone in 5 minutes. Africa took 20 minutes; the Pacific Ocean, 40 minutes. That made me realise how large even the Earth is, how little I know and how much more there is to discover.

Helen. 8 November, 2012



海伦·沙曼

按照
年份

按照
姓名

按照
国家



安东·施卡普列罗夫

俄罗斯联邦，联盟TMA22号

“亲爱的年轻朋友们！

请听一个生于二十世纪的俄罗斯联邦宇航员要说的话。

我对我们这一代所取得的成就感到骄傲，

我相信你们会和我们一道完成我们未竟的事业。

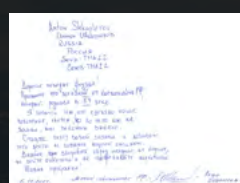
认定你们的目标并实现它们，

同时避免我们所犯过的错误。

过健康的生活：不吸烟、不喝酒、

不吸毒。

生活是美好的！”



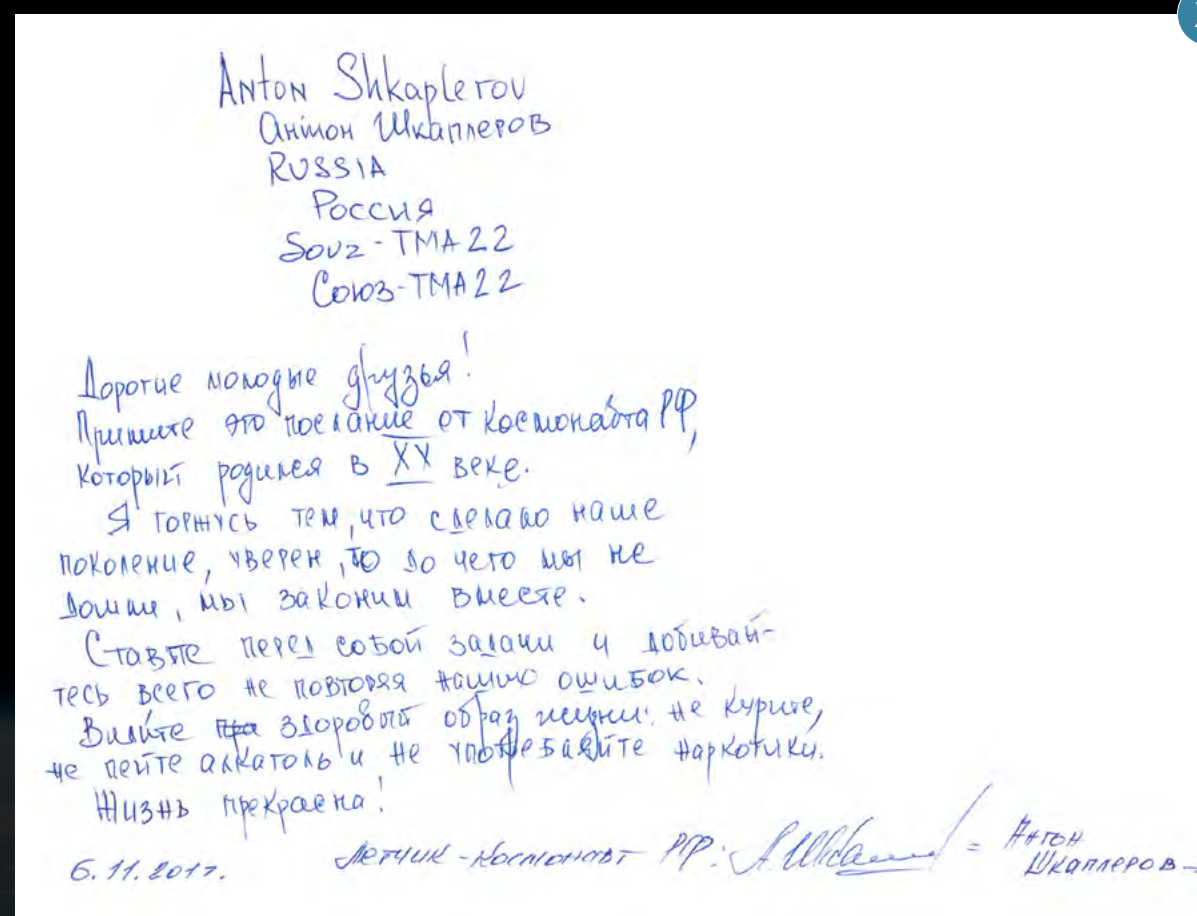
[签名] 2012年11月6日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



安东·施卡普列罗夫



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

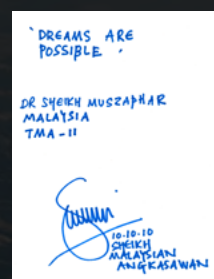


谢赫·穆扎法尔·舒库尔

马来西亚，TMA-11

“梦想是有可能实现的”

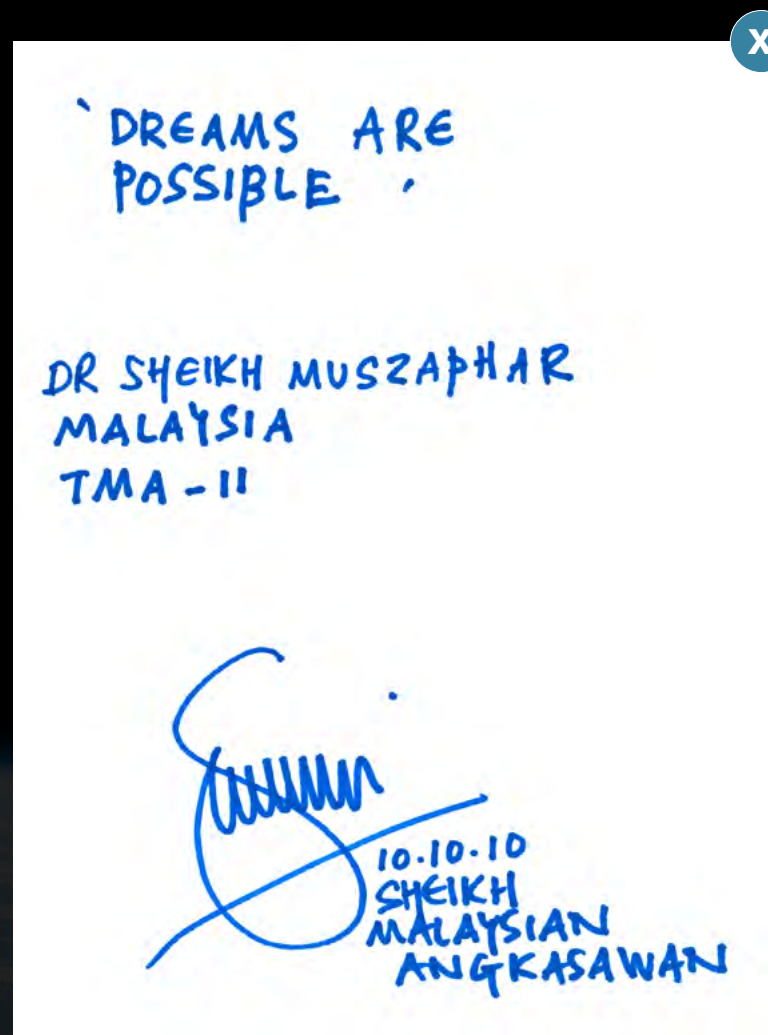
[签名] 2010年10月10日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



谢赫·穆扎法尔·舒库尔



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



尼科尔·P·斯托特

美利坚合众国，STS-128、国际空间站“远征”20和21、
STS-129、STS-133

“我们必须永远记住，无论是一大步还是一小步，我们迈出的每一步都是在为我们每一个人的未来而奋进。”

[签名] 2013年12月11日

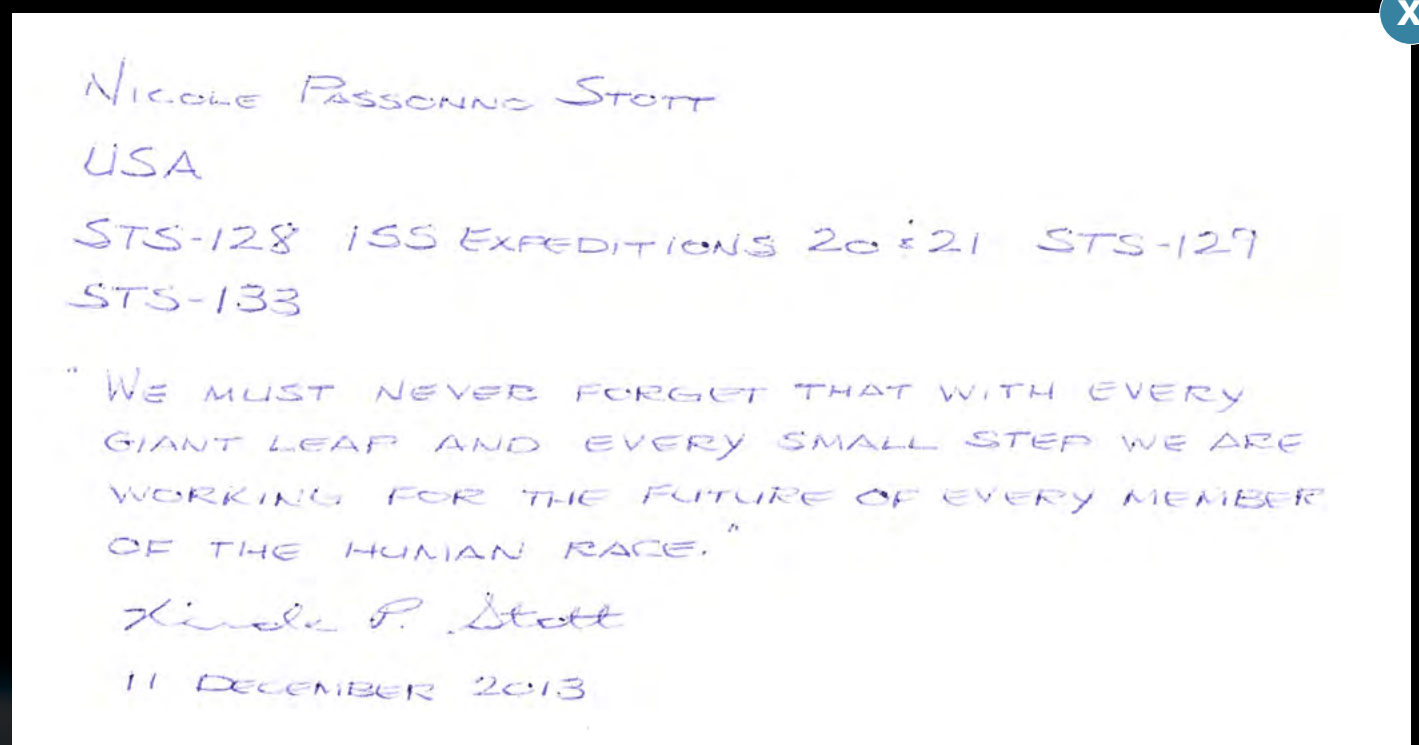
Nichelle P. Stott
USA
STS-128, ISS Expedition 20/21, STS-129,
STS-133
"We must always remember that with every
step we take, every small step we take,
we are taking a step towards the future
of the human race."
Nichelle P. Stott
11 December 2013



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



尼科尔·P·斯托特



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

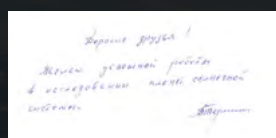


瓦伦蒂娜·捷列什科娃

俄罗斯联邦，东方6号

“亲爱的朋友们！
我祝愿你们在研究太阳系各大行星的工作中取得成功。”

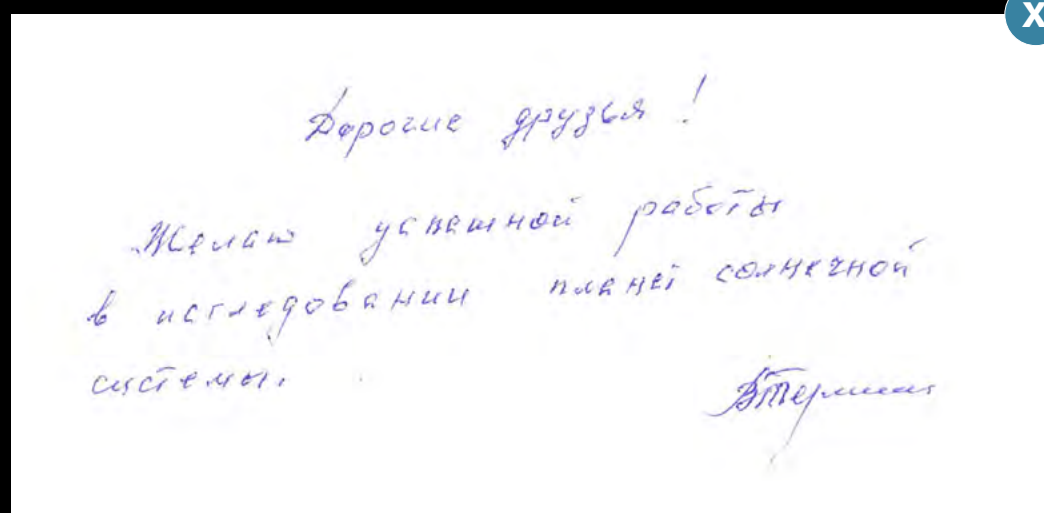
[签名]



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



瓦伦蒂娜·捷列什科娃



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



格哈德·蒂尔

德国，STS-99

“每一项成就都从梦想开始！”

[签名]

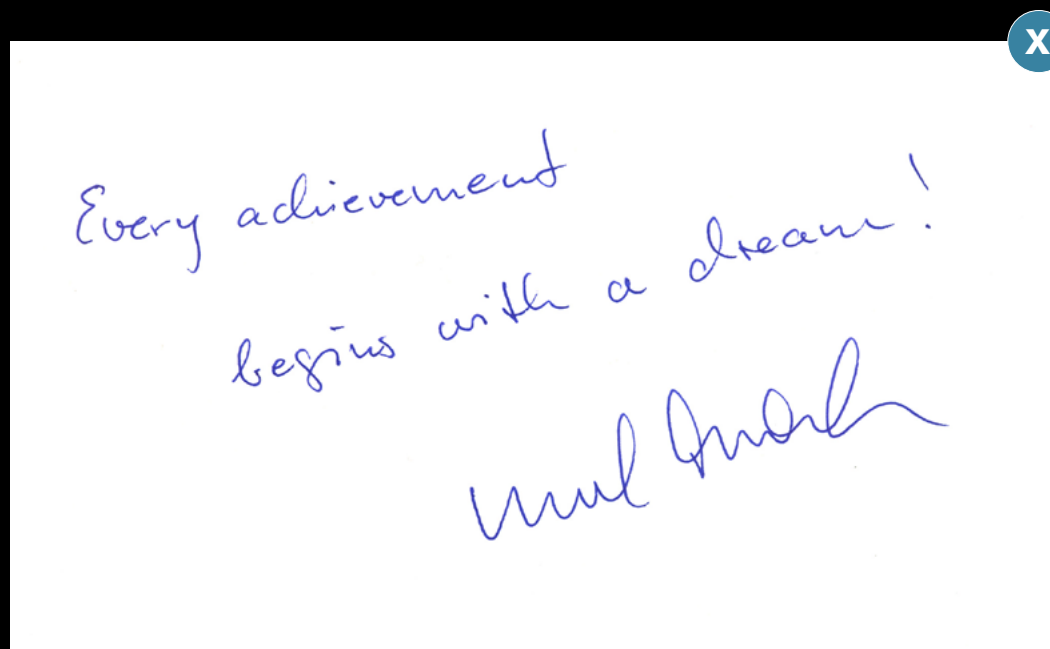
Every achievement
begins with a dream!
Gerhard Heil



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



格哈德·蒂尔



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



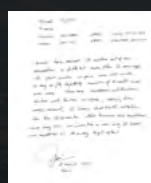
米歇尔·托尼尼

法国、联盟TM-15/和平号空间站“安塔瑞斯”飞行任务，哥伦比亚号SRS-93

“人类在50年前多一点即已开始探索我们大气层以外的空间。第一次载人航天飞行任务历时108分钟。

如今，我们经常是飞行6个月，甚至更长时间。载人航天有许多用途，从能源研究，到科学探索和地球的保护。不要忘记，人类是探险者，我们每次发明一种新的旅行方式都加以利用，达到很高的程度。”

[签名] 2015年3月8日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

X

"Human have started to explore out of our atmosphere, a little bit more than 50 years ago. The first mission in space was 108 minutes. To day we fly regularly missions of 6 months and even more. There are numerous utilizations linked with human in space, ranging from energy research, to science and Earth protection. One has to remember that humans are explorers, and every time we invented a new way to travel, we exploited it to a very high extent.



8 March 2015
Paris

米歇尔·托尼尼



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



弗朗兹·维埃沃克

奥地利，联盟TM-13 “Austromir”、1991年10月2日至10日

“努力实现你们的梦想和理想！
祝你们取得巨大成功！”

[签名] 2012年4月12日

Franz Viehweg
Austromir
Mission TM-13
Austromir 2. - 10. 10. 1991

Euerer Traum und
Wunsch zufliegen und sie
zu erleben!
Mit Erfolg!
F. Viehweg
12. April 2012



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

Franz VIEHBÖCK
AUSTRIA
SOYUZ TM-13
'AUSTROMIR' 2. - 10. 10. 1991

Versucht Eure Träume und
Visionen zu leben und zu
verwirklichen!
Viel Erfolg!

F. Viehböck

12. April 2012

弗朗兹·维埃沃克



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



罗伯托·维托里

意大利，联盟TM34号，联盟TMA6号、航天飞机STS 134

“积跬步，赢未来。”

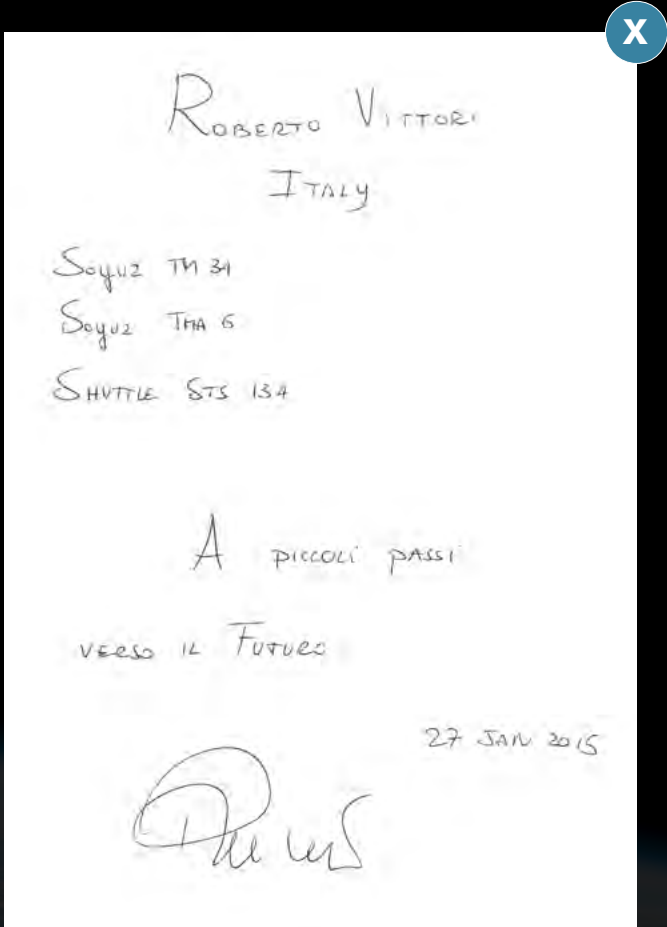
[签名] 2015年1月27日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



维托里·维托里



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



詹姆斯·谢尔顿·沃斯

美利坚合众国，航天飞机飞行任务STS-44、53、69、101、102、105，国际空间站第2远征队

“志在星空”

[签名] 2009年10月9日

JAMES SHELTON VOSS
UNITED STATES OF AMERICA
SPACE SHUTTLE MISSIONS: STS-44, 53, 69, 101, 102, 105
INTERNATIONAL SPACE STATION EXPEDITION 2
"REACH FOR THE STARS"
James Voss
October 9, 2009



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

JAMES SHELTON VOSS

UNITED STATES OF AMERICA

SPACE SHUTTLE MISSIONS STS-44, 53, 69, 101, 102, 105

INTERNATIONAL SPACE STATION EXPEDITION 2

"REACH FOR THE STARS"

Jim Voss
OCTOBER 9, 2009

詹姆斯·谢尔顿·沃斯



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

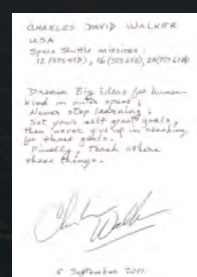


查尔斯·戴维·沃克

美利坚合众国，航天飞机飞行任务：12(STS41D)、
16(STS51D)、23(STS61B)

“为人类追梦伟大的外空设想；
决不停止学习；
定下宏伟目标；
继而追求目标，永不放弃。
最后，把所有这些传授给他人。”

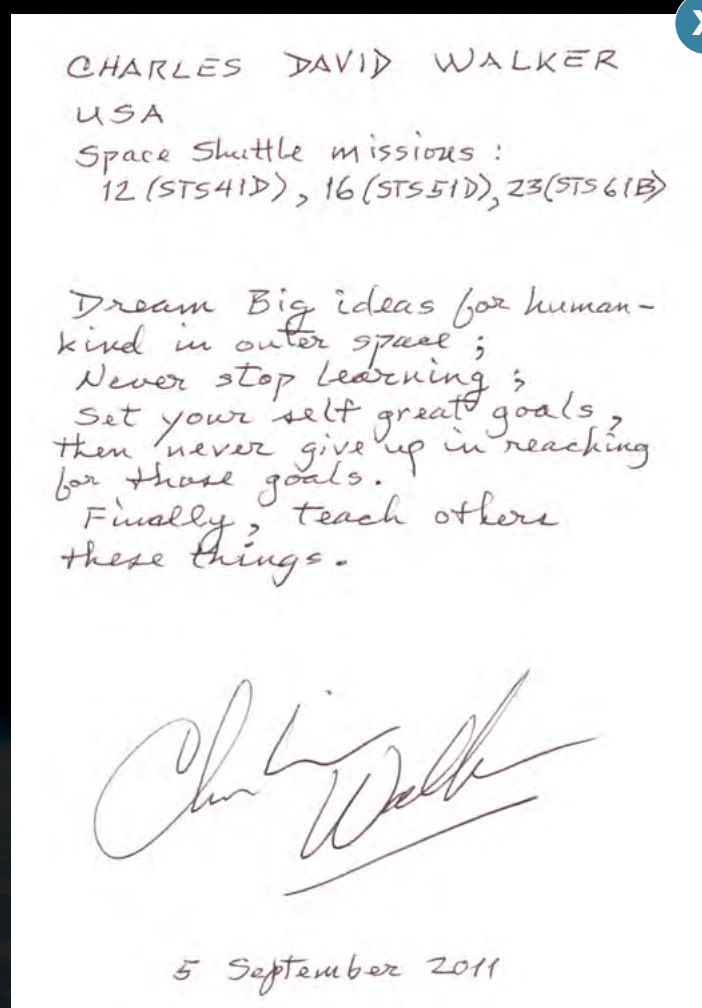
[签名] 2011年9月5日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



查尔斯·戴维·沃克



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



乌尔里希·瓦尔特

德国，STS-55

“载人航天探索的实质就是试图在被造的天地万物中认识自己。”

[签名] 2013年7月15日

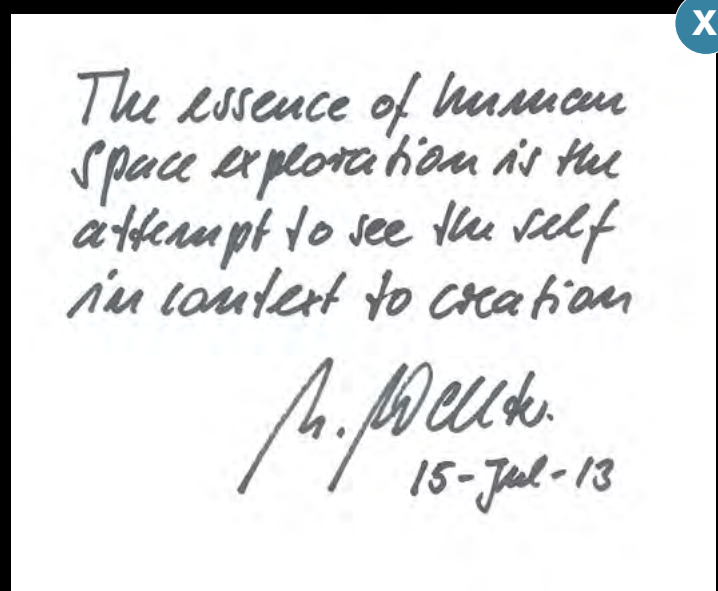
The essence of human
space exploration is the
attempt to see the self
in context to creation
U. Hilmarsson
15-Jul-13



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



乌尔里希·瓦尔特



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



爱德华·H·怀特二世

美利坚合众国

(1930年11月14日 — 1967年1月27日)

第一个进行太空行走的美国人

双子星4号，1965年

Edward H. White II

1965年10月7日，纽约，访问联合国期间



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

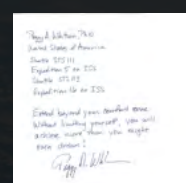


佩吉·A·惠特森

美利坚合众国，航天飞机STS-111、国际空间站“远征”5、航天飞机STS-113、国际空间站“远征”16

“走出你的安乐窝。不给自己设限，你的成就便会超出你的梦想！”

[签名]



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

Peggy A. Whitson, Ph.D.
United States of America
Shuttle STS 111
Expedition 5 on ISS
Shuttle STS 113
Expedition 16 on ISS

Extend beyond your comfort zone.
Without limiting yourself, you will
achieve more than you might
even dream!

Peggy A. Whitson

佩吉·A·惠特森



按照
年份

按照
姓名

按照
国家



山崎直子

日本、STS-131/19A

“我们都是宇宙里恒星的子孙。

探索星空

飞向未来

爱护这个美丽的地球。

谢谢。”

[签名] 2015年1月9日



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

Naoko Yamazaki 山崎直子
JAPAN
STS-131/19A

We are all children of Stars in the universe.
Reach for the Stars and
Fly to the future and
Treasure this beautiful Earth.

Thank you,

Naoko Yamazaki
1/9/2015

山崎直子



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

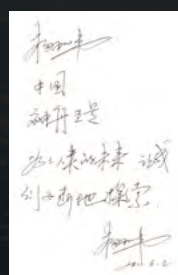


杨利伟

中国，神舟五号

“为了人类的未来，让我们不断地探索。”

[签名] 2011年6月2日



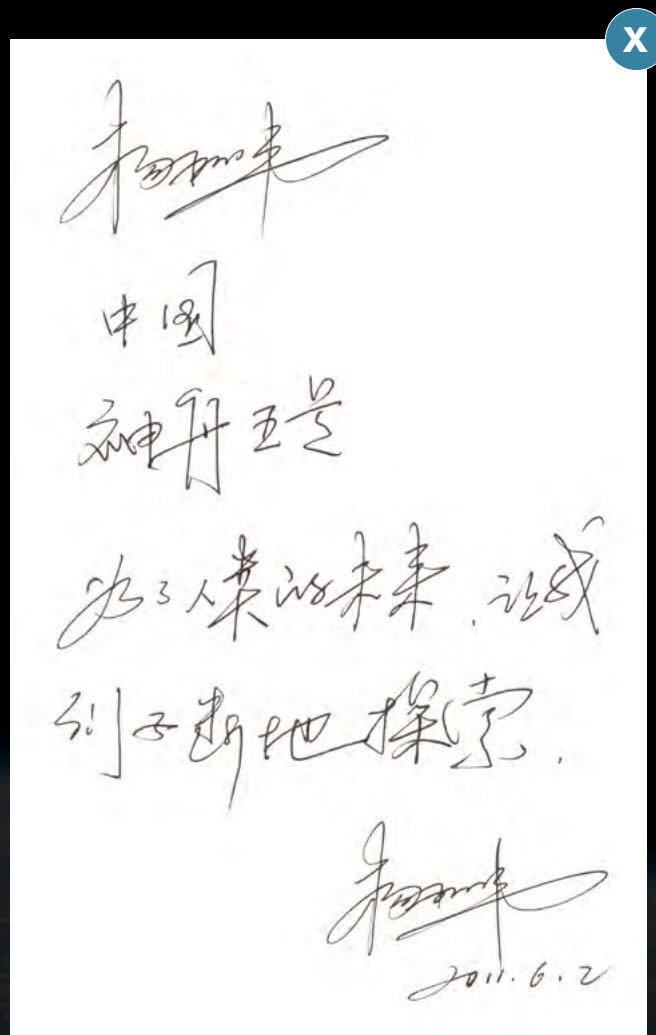
按照
年份

按照
姓名

按照
国家

空间探索者

留给后人的
赠言



杨利伟



按照
年份

按照
姓名

按照
国家

联合国外层空间事务厅将继续扩充本纪念册，并于每年的国际载人航天日在网站上加以更新。

联合国外层空间事务厅负责促进和平利用外层空间方面的国际合作，并协助发展中国家利用空间科学和技术 (www.unoosa.org)。

照片/图片来源：中国载人航天工程、欧洲空间局、美国国家航空航天局、俄罗斯新闻社、Space Facts
本出版物未经正式编辑。

ST/SPACE/60/REV.2



按照
年份

按照
姓名

按照
国家